

Ніва

БЕЛАРУСКІ ТЫДНЁВІК

№ 10 (575) ГОД XII

5 САКАВІКА 1967 г.

ЦАНА 60 гр.

У НУМАРЫ У НУМАРЫ

Алесь Барскі
Віктар Швед
Іван Чыквін
Сакрат Яновіч
Юрка Геніуш
Уладзімір Гайдук
НОВЫЯ ТВОРЫ

Рагор Паўлюк
У ПОШУКАХ ШЧА-
СЦЯ.

У НУМАРЫ У НУМАРЫ

З нагоды жаночага свята ўсім жанчынам — актывістам, членам і сімпатыкам Беларускага грамадска-культурнага таварыства шлем самыя сардэчныя віншаванні і пажаданні далейшых поспехаў у грамадскай працы і шчасця ў асабістым жыцці.

Галоўнае праўленне БГКТ

Нашым мілым і сімпатычным чытачам шлем сардэчныя васьмісакавіцкія прывітанні.

Рэдакцыя Нівы



АГНІСКА

ЗНП

ПРАЦУЮЦЬ

Агніска, гэта назва найменшай арганізацыйнай адзінкі прафсаюзнай настаўніцкай арганізацыі — ЗНП. Можна не з назвы, але з дзейнасці, агніска, знаёмыя многім жыхарам вёсак. Чаму?! З той проста прычыны, што чатыры разы ў год настаўнікі з некалькіх школ збіраюцца на т. зв. раённыя канферэнцыі, дзе ў асноўным паглыбляюць педагогічна-грамадскія веды. Канферэнцыі адбываюцца кожны раз у іншай школе. Пабудаваны яны так, каб у кожнай канферэнцыі былі дзве часткі: тэарэтычная і таварыская. Каб больш зрабіць актыўнай працу паасобных агніскаў, Галоўнае праўленне ЗНП (Саюз польскіх настаўнікаў) аб'яўляе конкурс «Наша агніска добра працуе». У снежні 1966 г. закончыўся апошні з пяці праведзеных конкурсаў. Конкурс прыдуманы не на тое, каб зрабіць атракцыю, але свайго роду гэта план працы прафсаюзнай арганізацыі, які трэба сістэматычна рэалізаваць. Можна вылучыць тры асноўныя дзялянкі працы, на якія перад усім настаўляецца ЗНП. 1) Праца ўнутрыарганізацыйная; 2) Рэалізацыя заданняў звязаных з павышэннем педагогічнага ўзроўню школы; 3) Грамадска-палітычная дзейнасць для асяроддзя. Саюз польскіх настаўнікаў прыняў на сябе ролю кіраўніка і каардынатора прац, якія выконваюць настаўнікі ў школе і асяроддзі.

Зрэшты, конкурс «Наша агніска добра працуе» з'яўляецца пэўнай мерай працы арганізацыі і паасобных яго адзінкаў. Справай вельмі задавальняючай з'яўляецца тое, што **Беластоцкае ваяводства заняло трэцяе месца**, што **Бельскі аддзел ЗНП заняў у Польшчы таксама трэцяе месца**, а **Беластоцкі павет быў таксама ўзнагароджаны**.

Чаму так высока ацанілі працу прафсаюзных арганізацый Беластоцчынцы? Простая справа. На 248 агніскаў (у 1965 г., тады пачынаўся конкурс) прыступіла да конкурсу 220, а 200 зрэалізавала заданні конкурсу. І ўжо акруговая конкурсная Камісія мела многа клопатаў, таму што колькасць пунктаў часта была збежная. Напрыклад, **Беластоцкаму павету акруговая Камісія налічыла 398 пунктаў і тым самым заняў ён першае месца ў акрузе**, а **Бельскі павет атрымаў 384 пункты і заняў другое месца**. Хіба нчаслівым было тое, што абодва аддзелы трапілі ў Варшаву. Там, як вышэй сказана, Цэнтральная Камісія многа вышэй ацаніла Бельскі аддзел, чым Беластоцкі. Але ўрэшце не ў тым справа, каго і як ацэнена, справа ў тым, што зроблена настаўнікамі, а мо лепш сказаць, што яны сабе арганізавалі і іншым. Бельскі аддзел ЗНП апрача вучобы свайго актыву напісаў, што грамадскія інспектары працы правялі ў 64 школах кантролі, а пратаколы і прапановы пераказалі адпаведным уладам, для 80 агніскаў. Праўленне аддзела ЗНП арганізавала двухдзённую экскурсію аўтобусам, з чаго скарысталася 325 настаўнікаў. Такія настаўнікі як: Сяргей Філіпюк — Рыбалы, Ванда Мучынская — Даманова, Яўгенія Дамброўская — Дзяніскі, Аляксандр Барташук — Войшкі,

(Працяг на стар. 5)

БГКТ

СПРАВАЗДАЧА ЗА 1966 ГОД

ГП БГКТ апрацавала справаздачу з дзейнасці Таварыства ў 1966 г. Мы выбралі з яе асноўныя лікі. І так у канцы 1966 г. БГКТ налічвала 159 гурткоў і 5499 членаў. Па аддзелах (адпаведна): Гайнаўка — 52 і 1753; Бельск — 45 і 1536; Беласток — 1 і 760; Мілейчыцы — 17 і 489; Саколка — 23 і 376; Міхалова — 15 і 230; Варшава — 1 і 215; Дуброва — 5 і 140. Найбольш новых членаў прыбыло ў Гайнаўскім адзеле — каля 300.

Паводле аплачвання складчын першыя тры месцы займаюць (па чарзе): Беласток, Мілейчыцы і Варшава.

Прэзідыум ГП БГКТ у 1966 г. збіраўся 11 раз, паасобныя праўленні аддзелаў — 58 раз (планавана 41). Найбольш «празасядаўшыміся» аказаліся гарадскія праўленні ў Беластоку і Варшаве (па 12 пасяджэнняў). Найменш пасяджэнняў мае Дуброва (1).

Добрыя эфекты дае дэманстрацыя савецкіх фільмаў. У мінулым годзе ў гэтай галіне БГКТ дало 181 сеансаў: у Беластоку — 42, у паветах — Гайнаўскім 44, Бельскім 43, Беластоцкім — 22, Сяміціцкім — 15, Сакольскім — 9, Дуброўскім — 6. Агулам на гэтых сеансах прысутнічала 12313 гледачы. Кінсеансы былі выкарыстаны таксама для арганізацыйна-прапагандысцкай працы. Тут, між іншым, праводзіліся гутаркі і кальпартаж кніжак БГКТ. Найбольшай папулярнасцю карыстаўся беларускі фільм «Чырвоныя лісіцы».

У 1966 г. налічвалася 62 мастацкія калектывы з беларускім рэпертуарам. У тым ліку драматычных — 48, эстрадных — 9, харавых — 5. Прыймала ў іх удзел 840 самадзейнікаў. Эстрадныя калектывы ГП БГКТ «Лявоніха» ў 1966 г. выступіў з 192 канцэртамі. Найчасцей «Лявоніха» была ў Сакольскім павеце (35 канцэртаў), затым у Гайнаўскім — 29; Бельскім — 27, Беластоцкім — 29, Мілейчыцкім — 20.

Найбольш гутарак і дакладаў правялі Гайнаўскі і Мілейчыцкі аддзелы. Першы (адпаведна) 41 і 48, другі — 33 і 31. На Гайнаўшчыне таксама адбылося найбольш аўтарскіх сустрэч. На 80 сустрэч, якія праведзены былі ў мінулым годзе ва ўсіх аддзелах, тут адбылося аж 38. Гайнаўскі аддзел першынствуе ў нашым Таварыстве і ў распаўсюджванні кніжак БГКТ. Прададзена тут 2900 экзemplараў розных кніжных выданняў Галоўнага праўлення.

Сустрэчы з жыхарамі



Зінаіда Фалькоўская распрацоўвае новы праект.

ЗІНАІДА

ФАЛЬКОЎСКАЯ

Тысячы людзей штодзень праходзяць побач варшаўскіх небаскробаў на вуліцы Маршалкоўскай. Кожны захапляецца іх прыгажосцю, і рэдка хто ведае, што шматзначны ўдзел у стварэнні гэтага цэнтру нашай сталіцы, так званай «усходняй сцяны» прыпаў на долю нашай зямлячкі, маістру інжынеру Зінаіды Фалькоўскай.

Нарадзілася яна і вырасла ў чыгуначным пасёлку Чаромуха на Гайнаўшчыне.

— Я заўсёды адчувала прыхільнасць да матэматычных прадметаў, — гаворыць Зінаіда Фалькоўская. — Вучылася я ў Бельскім беларускім ліцэі. Ліцэй закончыла ў 1952 годзе з дыпламам выдатніка навукі. Усе вышэйшыя школы сталі тады для мяне адкрытымі. Магла паступіць без уступных экзаменаў. Выбрала факультэт сухапутнага будаўніцтва Варшаўскага палітэхнічнага інстытута. Навука давалася мне наогул лёгка, жыла я ў асноўным толькі са стыпендыяй, крыху дапамагалі бацькі. І так «даехала» да дыплама. Зараз спецыялізуся ў праектаванні рознага роду канструкцый з алюмінію.

— Алюміній і шкло — будаўнічыя матэрыялы будучыні, ці не так?

— Так. Зараз штурхав часьцей канструктары выкарыстоўваюць у будаўніцтве алюміній і шкло. Вось наш канструктарскі калектыв апрацаваў нядаўна разлікі па пабудове алюмініева-шклянай канструкцыі некаторых сцен гмаху Савета эканамічнай узаемнай дапамогі, які (гмах) будзецца зараз у Маскве. А ў Варшаве, на ўсходняй сцяне, мы ўпершыню ў нашай краіне, замест вапнавай ці другой штукатуры, прымянілі алюмініевую бляху.

— Гэта чаму?

— Таму, што прыгожа, лёгка і ўстой-

ліва, хаця, на жаль, не танна. У сонцы алюмініева бляха зіхаціць яркімі праменнямі і гэта прыдае высокім гмахам такой прыгажосці, як жанчыне новая, добра пашытая сукенка.

— На даху кожнага небаскроба варшаўскай «усходняй сцяны» стаяць нейкія вежы...

— Яны прызначаны для радыётэлефанічнай сувязі. Гэта мая канструкцыя.

— Ці хацелі б вы жыць у адным з гэтых небаскробаў, якія, між іншым, самі праектавалі?

— Ды яшчэ як! І то на апошнім, 24-тым, паверсе. Каб вы ведалі, які цудоўны краёвід распасціраецца з такой вышыні! На жаль, у мяне нядрэнная кааператыўная кватэра.

— А дзе яшчэ можна знайсці будынкі вашай канструкцыі?

— У Гдыні, у Лежайску, у Жэшаўскім і Келецкім ваяводствах, ды пад Варшавай. Але не толькі будынкі. Я перш за ўсё займаюся праектаваннем халадзільных складаў і алюмініевых рэзервуараў. Алюміній лёгка, але і капрызны. Дагэтуль так аграмадных рэзервуараў ніхто ў нас не будаваў. Усё трэба прыдумоўваць ад пачатку.

Як вынік гэтых пошукаў былі аб'яўлены ў спецыялістычных часопісах працы маістра інжынера Зінаіды Фалькоўскай на тэму прымянення алюмінію ў будаўніцтве. Зараз з'яўляецца яна вядомым спецыялістам у гэтай галіне. Атрымала нават гадавую ўзнагароду за канструкцыю пераносных халадзільных устаноў для спажывецкай прамысловасці.

— Ці ваша праца абмяжоўваецца толькі да апрацоўкі праекта?

(Працяг на стар. 5)

Пачэй • Здарэнні • Факты • Каміментарыі • Весткі

СВЕТ

МАГУТНАСЦЬ АРМІІ

У час прэс-канферэнцыі, якая адбылася ў Маскве ў сувязі з 49-ай гадавінай Савецкай Арміі, генерал Курчакін заявіў, што «ні адзін пункт зямнога шара не застаецца па-за радыусам дзеяння савецкіх снарадаў» і што «савецкія ракеты ўсіх тыпаў вельмі дакладныя, а выяўленне і знішчэнне ў адпаведны момант баявых атамных зарадаў не з'яўляецца ніякай праблемай для савецкіх узброеных сіл».

ГАНДЛЁВЫЯ СУАДНОСІНЫ

Заходнеберлінскі «Тэлеграф» піша, што таварны абмен між ФРГ і ГДР дацягнуў у 1966 годзе агульнага ліку 2,9 мільярдаў пералікавых адзінак. Гэта абазначае, паводле інфармацыі Федэральнага статыстычнага бюро, узрост на 20% у параўнанні з 1965 годам.

ПЕРАПІС НАСЕЛЬНІЦТВА

У студзені 1969 года ў СССР будзе праведзены чарговы перапіс насельніцтва. 23 сакавіка гэтага года, у 9 раёнах, якія розніцца між сабой кліматычна-геаграфічнымі, эканамічнымі і бытавымі ўмовамі, будзе праведзены пробны перапіс, які ахопіць паўмільёна жыхараў РСФСР.

ПАСТАНОВА АБ ПОДДАНСТВЕ

20 лютага гэтага года Народная Палата ГДР прыняла рашэнне аб подданстве Германскай Дэмакратычнай Рэспублікі. Прынятая аднаголасна пастанова ўвайшла на месца дагэтуль абавязваючай пастановы з 1913 года.

ІНТЭРВ'Ю ПРАФ. КАПІЦЫ

Славуты савецкі фізік, член Акадэміі навук СССР праф. **Пётр Капіца** ў інтэрв'ю для месячніка «Юность» сказаў: «Аўтарытэтная і здаровая грамадская думка можа стварыцца толькі ў атмасферы жывого і актыўнага мыслення. Неабходным для такой атмасферы з'яўляецца супрацьпастаўленне розных поглядаў, абмен супярэчнымі думкамі, дыскусія, дыспут. У апошнія гады мы зрабілі велізарны крок наперад у гэтым напрамку. Але нягледзячы на тое, усё яшчэ кепска дыскусуюць — няўмеца і не вельмі культурна. Дыскусія ж — гэта істота дыялектыкі. У барацьбе супярэчнасцей рождзіцца праўда. Калі ў якой-небудзь навуковай дыскусіі няма супярэчных поглядаў, дык няма барацьбы: гэтая дысцыпліна сама сябе асуджае на смерць... Дыскусія павінны выходзіць, але трэба ўмець іх вядзець. А гэтым не можна пахваліцца нават у сябе ў Акадэміі навук».

У ІНДАНЕЗІІ

Паводле даных з мінулага тыдня пад прэсіяй генеральскай юнты і правых палітычных групіровак прэзідэнт Сукарна зрокся прэзідэнцкіх паўнамоцтваў і перадаў іх генералу Сухарта. Незалежна ад таго, для многіх інданезійцаў Сукарна ўсё яшчэ з'яўляецца не толькі героем нацыянальна-вызваленчай барацьбы, але і сімвалам супраціўлення праваму. А. К.

ФОРУМ

Адбыўся творчы семінар маладых акцёраў і рэжысёраў Беларусі. Семінар арганізаваны па ініцыятыве ЦК беларускай камсамольскай арганізацыі, Беларускага Міністэрства Культуры і тэатральнага таварыства. З усіх тэатраў рэспублікі на свой форум з'ехаліся маладыя акцёры і рэжысёры. На працягу пяці дзён вялі яны размову аб акцёрскім майстэрстве, аб праблемах сучаснага тэатра.

БЕЛАРУСКАЯ

Запланавана выдаць Беларускую савецкую энцыклапедыю. Пры Акадэміі навук Беларускай ССР створана ўжо галоўная рэдакцыя Беларускай энцыклапедыі. На чале рэдакцыі пастаўлены акадэмік Пятро Броўка.

Падрыхтоўка і выпуск гэтай энцыклапедыі адбываецца на моцы адпаведнай пастановы партыі і ўраду Беларусі. Першы яе том выйдзе ў свет у сувязі з пяцідзясяцігоддзем Беларускай ССР — г.зн. у 1969 годзе. Поўны выпуск энцыклапедыі будзе закончаны ў 1974 годзе.

ТАРЫЧ

Нядаўна памёр заснавальнік беларускага кіно Юры Тарыч, родам з Полацка. Першы рэжысёрскі дэбют Тарыча адносіцца яшчэ да нямога кіно. Гэта — фільмы «Марока», «Першыя агні». Найбольш значным творам гэтага перыяду творчасці Тарыча быў фільм «Крылы халопа». На міжнародным конкурсе ў 1928 годзе ў Злучаных Штатах Паўночнай Амерыкі фільм увайшоў у лік найлепшых дзесяці фільмаў года побач з «Бранясомцам Пацёмкіным» Эйзенштэйна і «Маці» Пудоўкіна.

ВЕЧАР

Работнікі культуры і мастацтва беларускай сталіцы, кампазітары, музыканты, артысты сабраліся 20 лютага ў актавай зале Беларускай дзяржаўнай кансерваторыі на творчы вечар, прысвечаны 75-годдзю з дня нараджэння і 55-годдзю творчай дзейнасці лаўрэата Дзяржаўнай прэміі БССР, народнага артыста СССР Рыгора Шырмы.

Юбіляра віталі прадстаўнікі партыйных, дзяржаўных і грамадскіх арганізацый Беларусі, а таксама прадстаўнікі беларускіх творчых арганізацый. Зачытаны былі шматлікія тэлеграмы з усіх канцоў Беларусі і Савецкага Саюза.

Вечар закончыўся канцэртамі Дзяржаўнай акадэмічнай харавой капэлы Беларусі, якой дырыгаваў сам Рыгор Шырма.

ВУЛКАНЫ

Вучоныя выяснілі, што за апошнія шэсцьсот мільёнаў год на цяперашняй тэрыторыі Беларусі адбыліся два магутныя вулканічныя выбухі. Найбольш магутны выбух адбываліся ў акаліцы цяперашняй паўднёва-заходняй Брэстчыны. Другім цэнтрам вулканічных выбухаў з'яўлялася цяперашняя Гомельшчына. Гэта ў пэўнай меры выясненне факт вялікіх запасаў нафты на цяперашнім беларускім Палессі. (С. Я.)

РОЛЯ ГРН

23. II. адбылося пасяджэнне камісіі КЦ ПАРП да спраў радаў нарадовых, на якім ацэньвалася дзейнасць грамадскіх радаў. Камісія сцвердзіла, што ў апошнія гады ў вялікай ступені ўзраста іх роля, чаму ў вялікай меры садзейнічала ўвядзенне гаспадарчага планавання грамадскіх радаў. Камісія ўказала таксама на важнейшыя недахопы ў працы радаў: малы ўплыў грамадскіх радаў на дзейнічаючыя ў грамадах установы, не падпарадкаваныя радам, недахоп калегіяльнасці ў працы прэзідыумаў радаў, бюракратызм, недастатковая роля камісій і вясковых сходаў.

ПЕРАД КАНФЕРЭНЦЫЯЙ ЕўРАПЕЙСКІХ КАМПАРТЫЙ

26 лютага закончылася ў Варшаве пасяджэнне рэдакцыйнай камісіі для падрыхтоўкі матэрыялаў на канферэнцыю еўрапейскіх камуністычных і рабочых партый у справе еўрапейскай бяспекі. Камісія апрацавала праект дакументаў, якія будуць перададзены да разгляду канферэнцыі еўрапейскіх кампартый.

АБАВЯЗАЦЕЛЬСТВЫ

З аказіі 50-ай гадавіны Кастрычніка калектывы многіх прадпрыемстваў Польшчы бяруць на сябе каштоўныя абавязацельствы звышпланаванага павышэння прадукцыі, удзелу ў працах грамадскім чынам, ашчаднасці матэрыялаў, паляпшэння якасці прадуктаў тавараў і г.д.

КОЛЬКІ КАШТУЕ СПЕЦЫЯЛІСТ?

Падлічана, што кам вывучыць аднаго лекара, дзяржава выдае 166 тысяч злотых. Кожны інжынер каштуе дзяржаве каля 130 тысяч злотых, а спецыяліст ад сельскай гаспадаркі — 174 тысячы злотых.

На ніжэйшых узроўнях навучання кошты значна меншыя: на абітурыента пачатковай школы выдаецца 8 тысяч злотых, на абітурыента агульнаадукацыйнага ліцэя — 17 300 зл.

ЦАЦКІ

Вясковыя дзеці шторааз больш гуляюць цацкамі, прадуктаванымі масава нашай прамысловасцю. Крамы ГС-аў прайшлі ў 1964 годзе за 57 мільёнаў злотых, у 1965 — за 78 мільёнаў, у 1966 — за 100 мільёнаў злотых.

АПЕРАЦЫІ З БУДЫННАЙ

Пабудаваны 237 гадоў таму назад палац Любамірскіх у Варшаве будзе адвернуты на 80 градусаў. Франтова сцяна з фасадам перанясеная на адлегласць 75 метраў. Будзе гэта ўжо чацвёртая падобнага тыпу аперацыя ў краіне.

ПАРОМ

Пачынаючы ад 20 чэрвеня г.г. паміж Свінаўісцем і шведскім партовым горадам Істад пачне курсавы паром, які будзе забіраць аднаразова 680 пасажыраў і 110 аўтамашы. (п)

49-ая ГАДАВІНА САВЕЦКАЙ АРМІІ

Грамадскасць Беластоцчыны ўрачыста адзначала 49-ю гадавіну слаўтай Савецкай Арміі. У Беластоку адбыўся ўрачысты мітынг і дэлегацыі заводаў і прадпрыемстваў склалі вянкi ля помніка ўдзячнасці савецкім воінам, які ўстаноўлены ў гарадскім парку. У сядзібе ГП БГКТ была наладжана спецыяльная вечарына. Вучні Беларускага ляснога тэхнікума арганізавалі двухдзённую папулярна-навуковую сесію, прысвечаную жыццю і барацьбе свайго слаўтага земляка, Героя Савецкага Саюза, генерала Аляксандра Вашкевіча, які загінуў у апошнія дні вайны. На Беластоцчыне пабывала група савецкіх афіцэраў. Наведалі яны школу імя Г. Кунавіна ў Гарасімовічах на Сакольшчыне і школу імя капітана Шандурава ў Гібах Сейненскага павета.

ОРМО

21 лютага споўнілася 21 гадавіна дзейнасці арганізацыі ОРМО. З гэтай нагоды адбылося ў прафсаюзным кіна-тэатры ў Беластоку ўрачыстае пасяджэнне. Старшыня прэзідыума ВРН С. Жмійка ўручыў найлепшай армоўскай арганізацыі Беластоцкага павета пераходны сцяг.

СВМ

Члены Саюза вясковай моладзі праводзяць зараз выбары ў грамадскія і павятовыя праўленні сваёй арганізацыі. Выбрана ўжо амаль 250 грамадскіх праўленняў, а першыя павятовыя спраздачна-выбарныя з'езды СВМ назначаны на 5 сакавіка. Адбудуцца яны ў Сяміцічах і Ломжы. Саюз вясковай моладзі налічвае зараз на Беластоцчыне 41 200 членаў, аб'яднаных у 1812 гуртках.

СЕЛЬГАСГУРТКІ...

...Беластоцкага ваяводства падвялі ўжо падлікі мінулага года гаспадарчай дзейнасці. Дабіліся яны шмат лепшых вынікаў, асабліва ў выкарыстанні машына-трактарнага парку.

СЕСІЯ

27 лютага адбылася ў Беластоку дзесятая сесія гарадской рады. Радны ў асноўным разглядалі праблемы развіцця рамесніцкіх паслуг для жыхараў горада.

ПРЭМ'ЕРА

Беластоцкі тэатр 25 лютага выступіў з новай п'есай — камедыяй «Мізантроп» французскага драматурга XVII стагоддзя Мальера.

КАНТРАКТАЦЫЯ

План па кантрактацыі збожжа незадоўга будзе ўжо поўнаасцю выкананы. Не хапае яшчэ каля 10%. Найбольшы недахоп наглядаецца ў кантрактацыі пшаніцы і жыта. План па кантрактацыі аўса і ячменя нашыя гаспадары ўжо шмат перавыканалі. Прыкра, што сяляне паўднёва-ўсходніх паветаў шмат адстаюць па кантрактацыі ад сялян з другіх раёнаў ваяводства. (вр)



НІДЗІЕЛА, 5.III.

10.25 „Szkarłatna włócznia” — film USA; 11.35 Dziennik; 11.45 Rep. filmowy z Centralnej Spartakiady Narcisarskiej w Zakopanem; 12.05 Konkurs skoków na Dużej Krokwi; 14.00 „Przemiany”; 14.25 Teatrzyk dla Przedszkolaków; 15.00 Mistrzostwa w jeździe figurowej na lodzie. Pokazy najlepszych; 17.45 „Portrety” — „Tadeusz Boy-Zeleński”; 18.20 PKF; 18.30 „Brętka i inne”; 19.20 Dobranoc; 19.30 Sprawozdanie z międzynarodowego meczu hokejowego CSRS — Kanada (III tercja); 20.15 Dziennik; 20.45 „Lauriat Archimedeasa”; 21.15 „Szalone wakacje” — film fab. jugost.; 22.40 Niedziela Sportowa.

ПОНІДЗІАЛЕК, 6.III.

16.55 Dziennik; 17.00 Dla dzieci: film „Zaczarowany ołówek”; 17.10 „Tajemnice i zwycięstwa pocztowego znaczków”; 17.30 „7 milionów młodych”; 17.45 „Nos dla tabakiery”; 18.10 Kino Krótkich Filmów; 18.40 „Eureka”; 19.20 Dobranoc; 19.30 Dziennik; 20.00 „Miasto Czterech Pokoleń” — rep. film; 20.20 Teatr TV: „Martwa

królowa” — dramat Henry de Montherlant; 21.25 „Na półkach księgarskich”; 21.35 „Cave di Marmo” — film; 21.50 Dziennik.

ВТОРЕК, 7.III.

10.00 „Człowiek, którego nie było” — film USA; 11.55 Dla szkół (kl. XI): L. Kruczkowski „Niemy”; 15.25 Przysposobienie rolnicze — „Obornik”; 16.00 Politechnika TV; 17.00 Dziennik; 17.05 „Zrób to sam”; 17.20 „Zapraszam na wtorek wieczór”; 17.50 Telekam; 18.00 „Wiem wszystko” — teleturniej; 18.30 „Koncert artystów meksykańskich” — film; 18.50 „Próby”; 19.20 Dobranoc; 19.30 Dziennik; 20.00 TV Kurier Warszawski; 20.15 „Człowiek, którego nie było” — film USA; 21.50 „Na morskich szlakach”; 22.15 Dziennik; 22.35 Politechnika TV.

СРОДА, 8.III.

10.00 „Alfred Hitchcock przedstawia” — film; 16.20 „Przygotowanie maszyn i narzędzi do prac wiosennych”; 16.30 PKF; 16.40 „Łapacz złodzieja” — film; 16.55 Dziennik; 17.00 „Zwykłe sposoby — niezwykle sekrety”; 17.20 „Nie tylko dla pań”; 17.50 Filmowy program rozrywkowy; 18.15 „Piosenki dla Ewy” — program muzyczny-rozrywkowy; 18.45 „Wieczory antyczne”; 19.20 Dobranoc; 19.30 Dziennik; 20.00 „Międzynarodowe Targi w Lipsku”; 20.30 „Alfred Hitchcock przedstawia” film; 21.20 „Światowid”; 21.50 Dziennik; 22.05 „Warszawska Jesień”.

СЗВАРТЕК, 9.III.

9.55 Dla szkół (kl. VIII): Historia — „W nocny naloł — w dzień łapanka”; 10.55 Dla szkół (kl. VIII): Język polski — „Karol Szymanow-

ski”; 15.00 „Wesoły pociąg” (Leningrad); 16.10 „Mineralne nawozy azotowe”; 16.40 „Jak się do tego zabrać” — film; 16.55 Dziennik; 17.00 Kino Pity; 17.20 „Trzy, dwa, jeden, zero — start!” odc. III; 17.40 „Tramp”; 18.10 „Opowieści z Młecznicy Rzeki”; 18.30 „Przegląd muzyczny”; 19.00 „Nowosibirsk”; 19.10 „Moda na starych”; 19.20 Dobranoc; 19.30 Dziennik; 19.30 Dziennik — rep. filmowe; 19.20 Dobranoc; 19.30 Dziennik; 20.00 Sprawozdanie sportowe; 21.15 Teatr KOBRA; „Jesteś tylko diabłem” Joe Alexa; 22.15 „Refleksje”; 22.45 Dziennik.

ПІАТЕК, 10.III.

10.55 Dla szkół (kl. lic.): „Panorama” — wiadomości o Polsce i świecie; 12.00 Dla szkół (kl. IV): „Miasto Kopernika”; 12.45 Dla szkół (kl. I): Historia z zapiskami; 16.55 Dziennik; 17.00 „Miś z okienka”; 17.15 „Pisarska przegoda Marii Kann”; 17.30 „Przygody Robinsona Crusoe” — film fr. odc. II; 17.55 Wszelchnia TV; 18.25 „Wielokropek”; 18.45 „Poligon”; 19.20 Dobranoc; 19.30 Dziennik; 20.00 TV Kurier Mazowiecki; 20.15 Teatr TV: „Pułkownik Foster przyznaje się do winy” R. Vaillanda; 21.45 „10 minut recenzji”; 21.55 Dziennik.

СОБОТА, 11.III.

10.55 Dla szkół (kl. V): Geografia — „Za kręgiem polarnym”; 11.25 „Takie jest życie” — film fab. wi.; 14.00 Loty narciarskie (Norwegia); 15.45 „Sztuka widzenia” — telekonkurs; 16.35 Dziennik; 16.45 II Halowe Igrzyska Europejskie w lekkoatletyce (Praga); 17.40 Program tygodnia; 17.55 „Psycholog radzi”; 18.15 „Po szóstę”; 18.55 II Halowe Igrzyska Europejskie w lekkoatletyce (Praga); 19.20 Dobranoc; 19.30 Monitor; 20.30 „Tylko dla pań” — filmowy program rozrywkowy; 21.00 Dziennik i wiado-

mości sportowe; 21.25 „Śpiewki stare, ale jare” — ludowe melodie hiszpańskie; 22.10 „Takie jest życie” — film fab. wi.



3 marca, piątek

12.50 Program; 13.00 Koncert; 15.00 Program przedwyborczy; 15.30 Wiadomości wiejskie; 16.00 Dziennik; 16.20 „Desant z tajgi” — film. 18.00 Sztafeta nowin; 19.00 Program poetycki; 19.30 Mistrzostwa świata w jeździe figurowej na lodzie.

4 marca, sobota

11.25 Program; 11.30 Dla uczniów; 13.40 Dziennik; 13.55 Dla dzieci; 14.20 Opowiadania dla dzieci; 15.05 Śpiewa Tamara Miansarowa; 16.30 „Blaski i cienie”; 17.00 Klub filmowy; 18.00 Dziennik; 18.30 „Ogoniok”; 19.30 Mistrzostwa świata w jeździe figurowej na lodzie.

5 marca, niedziela

7.55 Program; 8.00 „Budzik”; 8.30 Gimnastyka; 9.00 Film dla przedszkolaków; 9.30 Dla uczniów; 10.10 Dla młodzieży; 11.10 Żołnierskie pieśni; 11.50 Program żołnierski; 12.30 „Kioski muzyczne”; 13.00 „Trzy etapy wielkiego hokeja”. Etap trzeci; 13.40 „Sztuka muzyczna”; 14.00 Dla uczniów; 15.00 Jazda pokazowa asów łyżwiarskich (z mistrzostw świata); 17.25 „Deszcz leśny” — film; 17.55 Hokej Czechosłowacja — Kanada; 20.15 Śpiewa Mark Bernes.

БЕЛАВЕЖА

ОРГАН ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКАГА АБ'ЯДНАННЯ ПРЫ ГП БГКТ

№ 99

Загончык невялічкі, які здаецца во-
рагі і насмешнікі далонямі прысланіць
змагалі б ды і той камянямі — падкіды-
шамі панатыканы. Ні то згораны — ні
то грэбнем падзеяў расчэсаны.

А ён ідзе! Крочыць праз дваццатае
стагоддзе сыплючы ў крывыя боразны
жменю за жменямі. Жменю за жменямі
зярнят, часамі ад чужой прымесі ледзь
ачышчаны.

Быццам бы не бачыць суседніх тлус-
тых дзялянак, на якіх здаецца верабей
арлом разгарнуўся б.



Быццам бы не заўважае шматлікіх
сеялак гатовых ахвотна падмяніць яго-
ную дамаканую плахту.

Сее і верыць! Верыць ва ўраджай!

Навошта ён думае, што хто-колек па-
лашчыцца на ягоны чорны з мякінаю
хлеб?

Хто ж ён такі? Дзівак якісьці? Ідэ-
ліст? Апошні зубр з Белавежскай пуш-
чы? Скуль узяўся гэты небарака?

А можа гэта ты — сейбіт — мой ся-
бра па паперы — пісака?

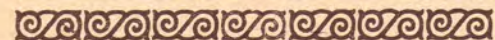
Пост скрыптам:
Вось і наблытаў! Што за параўнанні?
І зноў я з фактамі не ў згодзе!

Ядуць жа чорны хлеб. Дый хваляць
яго тыя, каму жылот успучыла ад бу-
лак.

А зубр які апошні? Гэта ж калісьці.
А сёння іх рагатых не проста ўжо злі-
чыць. І з пушчы вылезлі ж — у свет
шырокі пруща. А дзе якіх у «дэвізах»
нават цэняць.

Хоць не, браткі! Тут падабенства яш-
чэ можна дашукацца.

Бо ж ведама ўсім, што роднай бара-
ды ніводзін зубр пакуль што не згліў
па тое — каб пад вала прыстасавацца.
Юрка Геніуш



* * *

Іду са спаткання
у натхнёнай задуме
і вобраз твой нясу як ікону

на ўзгорку
у царкве звонаць
святых склікаюць
на спатканне з народам

мне грэшнаму нельга так паявіцца
святых ўбачаць голае цела
дзяўчыны ў вачах маіх
у вачах звар'яцелых
у вачах бліскавіцы —
з іконай сваёю ў царкву не прыходзяць

Іван Чыквін

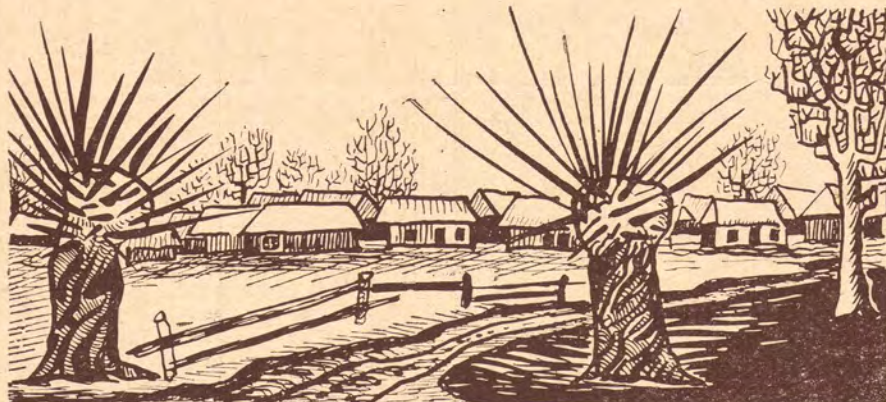
* * *

Што сёння праўдай ёсць
заўтра акажацца маюю
і так ва ўсім
у кожнай быту сферы
мы захапляемся у штосьці верым
а наш нашчадак будзе кніць смяцця
з наіўнасці свайго прадзеда
як мы смяемся часта з продкаў
жыццё ідэі і святасцей каротка
як людзі яны родзяцца канаюць
і ў гэтым прыгажосць
адвечнае адновы
адно расце другое ідзе з дымам
як смешныя людскія словы
— «нашы ідэі будуць вечна маладымі»

* * *

Не шукай у мяне павучэнняў
ні навук ні рэцэптаў
ні узораў для пакалення
ні натхнення
ні новай ў шчасце дарогі
тут толькі сумненні
тут толькі трывогі
тут толькі пытанні
прызнаюся
нічога не знаю
таму сам пытаю
як дарогу ў радасць пракласці
і вершы ствараю
ушмешкі да шчасця.

Алесь Барскі



ДЗІВАСІЛ



Хто перлы пазбірае о, Баяне!
Дзе сцэжкі зарастаюць муравою,
Архангел мечам часу не кранае
Ні курганоў, ні славы, ні герояў.
Ён вечны ў царстве Эльдарада.
Бунтарны дух сярмігаю акрыты,
Узбіўся з шыбеніц непакананы,
Праўды і волі прапаведным крыкам.
З святых агонь і помста запалалі,
Бо мучаным цярысты шлях не страшны.
Пралітай кроўі сцяг нястрымнай хваляй
Змятаў кароны, троны і палацы.

Зноў дзівасіл над брацкаю магілай
Расце для пакананых і герояў.
Зноў страшаць дзікія хаўтуры Хірасімы
Грозным грыбом і спапялелай кроўю.
Калі рэальнымі адвечных казак мары
І новы Праметэй касмічнаю ракетай
Адкрыў блакіт.
О, голубе навукі!
Ты запануй над зямным шарам!
Уціхамір людзям цяргенні, слёзы, мукі,
Як дзівасіл расцвіўшы стройным летам.

Уладзімір Гайдук

Дзе толькі ні гляну я, бачу
Да горада вёскі імкненне.
Жыве сёння вёска іначай,
Яна нават пахне ўжо меней

Страхою жытнёвай,
Лесам-дубровай,
Пушчанскай жывіцай,
Льнянай кастрыцай.



Горад прыехаў здалёку
На звонкагалосых маторах.
Прыплыў электрычным токам.
Гулу матораў не ўторыць

Драўляных стук калёс,
Кляпанне звонкіх кос,
Тачэнне сярпоў,
Рытмічны стук цапоў.

Знікаюць драўляныя хаты,
Знікае на дахах саломы.
Лягла чарапіца на латах,
Расце дом цагляны за домам.

І прадзедаў мовы багатай
Не здраджвае праўнук. З пашанай
Яе са старэнькае хаты
У дом пераносіць цагляны.

Віктар Швед



Там, дзе канчаецца Беласток, у асеннім за-
кавулку, стаіць дом на продаж. У нядзелю
з'явіліся купцы: іх двух і хлопец.

Гаспадар спадзяваўся купцоў — нават
хлопцу падаў руку.

— Панове, вельгакны дом, — гаварыў па-
мазурску гаспадар, стараючыся адгадаць, хто
тут праўдзівы купец, а хто ягоны дарадчык?

— Тэго, дом нямалы. Праўда, — сказаў ку-
пец у кажуху. Ён засунуў рукі ў кішэні і
замаўчаў, як бы здзіўлены сам сабою, што
загаварыў не па-польску.

Другі купец, падобны да гандляра з забе-
ластоцкіх мястэчак, перабіў гутарку гаспа-
дара:

— Давайце цану.

— Дзвесце!

— Э-э-э, мо і паўмільёна прыснілася вам,
— зажартаваў той жа, што так дабіваўся ца-
ны. І пачаў смяцця лісліва, каб залагодзіць
гэты жарт не на месцы, ад якога гаспадар
аж засоп.

— Панове дзвесце — цана дарэзная.

— Сто пяцьдзесят.

— Панове, не!

— Шчыты, як руіна.

— Панове, найважнейшыя сцены. Век ста-
яць ім, смала ядыная!

— Сто пяцьдзесят.

— Пане, ходзьце пан, памацайце сцены.
Ходзьце, ходзьце...

— Відаць і так.

— Дзвесце і баста!

— Ой, але ж пан і Твардоўскі.

— Панове, я не з леткіх. Маё слова, як
лянца ўланская.

— Пан служыў ва ўланах? — азваўся ку-
пец у кажуху. — У якім палку?

— У 9-ым, у Гродне, потым у Сувалках.

— І я ў Сувалках.

— Разам!? — здзіўіўся гаспадар. — Помніць
пан капрала Равэцкага?

— Ну, і чорт ён быў!

— Панове, на польска-нямецкім фронце пад
Чанстаховаю яму кішкі вываліла. Ляманта-
ваў: дабіце мяне, няхай швабы не збытку-
юць...

— А нас пабралі ў няволью і завезлі ў Сак-
сонію.

— Каштавала вайна здароўе...

— Так, так...

— Я стары, жонка памерла. Крыся мае ка-
валера далёка. Выезджаем, дом збываем, ку-
пім там...

На ганац выйшла дзяўчына, дачка гаспа-
дара, Крыся. Яна вынесла плашч бацьку, каб
не прастыў на холадзе. Сказала ўсім «дзень
добры», але яе вочы слізганулі толькі па
стройным адзенні хлопца, прыпыніліся па-
над бялістым каўняром кашулі. Вышэй сіга-
нуць яны не адважыліся. І павярнулі назад.

Старыя таргаваліся.

— За такі грош купіш пан дом мураваны,
яшчэ нямецкі. Як цацка!

— Дзіцяці і ўнукам, — дабавіў купец у ка-
жусе.

— Але не за сто пяцьдзесят — разгарачыўся
гаспадар. — Мне старому, і на месцы аж за
добры дом, але лёс Крысі патрабуе...

— Ну, пане, сто шэсцьдзесят і згода!

— Дзвесце, панове, дзвесце.

— Не будзь пан Твардоўскім...

Купец у кажусе нахіліўся да хлопца і ска-
заў:

— Ваня, а ты як думаеш?

Хлопец паціснуў плячмя.

— Хто яго ведае, тату...

— Я ж табе гэту хату купіў бы, — зашап-
таў стары ад раптоўнай злосці, бо ўразіла яго
абьякаваць сына.

Хлопец даўно не чуў ды не разумеў таргу.
Ён глядзеў на ганац, дзе стаяла Крыся. Быў
гэта той беларуска-беластоцкі тып дзяўчыны,
выраслай са скрыжавання крыві: адданыя
вочы, пакладзістыя грудзі, гатоўныя рукі.
Губы вульгарныя і гарачыя. Глядзела на
хлопца і хлопец ведаў, што толькі ад яго за-
лежыць, каб яна загаварыла. Ён не адрываў
вачэй ад яе губ і адчуваў, як моцным быў бы
ціск яе рук на яго шыю — у ціхім пакоі гэ-
тай хаты...

Сонца свяціла і свяціла, чапляючыся да
дзяўчыны, да яе пераспелых грудзей у паву-
цінны дарагой блузкі. Калені дзяўчыны чыр-
ванелі, а хлопец маўчаў і маўчаў...

Торг адклаў да другой нядзелі. Калі ады-
ходзілі, хлопец усміхнуўся да дзяўчыны, а
дзяўчына засмяялася да хлопца.

Сакрат Яновіч

Ніва
№ 10 (575)5 сакавіка 1967 г.
3 стар.

ЖАНЧЫНЫ СПЯВАЮЇЦЬ

Мінусы і плюсы хору ў Чаромусе

Тры мінусы ў сваёй працы з хорам жалезнадарожнікаў у Чаромусе называе яго кіраўнік і дырыжор **Мікалай Гарадзевіч**:

1) непрыязныя суадносіны ў самой групе жанчын-харыстак (недысцыплінаванасць, лішняя размова на рэпетыцыях, несяброўскасць),

2) невялікае, або зусім няма, зацікаўленне хорам, яго працай і патрэбамі ў чаромушскіх «закладах працы».

У прадпрыемствах у Чаромусе пры жалезнай дарозе працуюць: Паравазоўня, Перавозная служба, Насыцальня, як вядома, існуюць розныя арганізацыі. І толькі ў Паравазоўні цікавіліся дзейнасцю хора, а рада закладовая тут памагла і памагае ў-грошах: купіла касцюмы, дае на бягучыя патрэбы.

Трэцім мінусам кіраўнік называе скрытыкаванне іхняга хору на ваяводскім аглядзе ў Беластоку ў канцы мінулага года. Справа ў тым, што жаночы хор з Чаромухі быў тут найлепшы. Быў вельмі арыгінальны і атрымаў дыплом прызнання. Але журы агляду, як часта ў нашай крытыцы бывае, пайшло па лініі найменшай культуры крытыкі: без ніякіх аглядак «аб'ехалася» перад усімі кіраўніка — арганізатара, энтузіаста, бескарыснага змагаюся за існаванне хору. Хор быў яго візітным білетам. Стварыў яго, як звычайна ў грамадскай працы, праз сістэматычную ўпартасць і пошукі, здаючы сабе справу з недасканаласці свайго твору.

І вось: высокае журы з высокага п'едэсталу без цэна ласкавай усмешкі для цяжжасці працы грамадскіх дзеячоў у тэрэне, безапеляцыйна ацэньвае, дапуш-

чальныя ж, недахопы ў аматарскім хоры.

Якія? Разлезласць, нібы, брак энергіі ў хоры, нібы. Пэўна, што можна спрачацца, ці разліўнасць (бо не разлезласць) добрая ці кепская. На ўсходзе, вядома, заўсёды спявалі разліўна, расцягнута.

Кіраўнік пагневаўся на форму, у якой крытыка была пададзена і пераправаў працу хору.

Цяпер думае і па крысе шукае новых развязак.

А жанчыны-харысткі, аб якіх пішам на парозе іх свята? Гэта маладыя наогул людзі. Сярэдні ўзрост да 40 год. Ёсць ветэранкі: **Лена Губайская, Леа-кадзія Матушэўская, Клаўдзія Ефімоў.**

Да цэнных галасоў належаць сёстры Валя Гудзейка і Тоня Асіпчук. Антаніна Асіпчук завочна канчае матуру. Усе пераважна з дзяцямі, што для іх не з'яўляецца перашкодай удзельнічаць у хоры, хоць вядома, дзеці-дзяцямі.

Большасць у хоры — 3/4 — гэта так званыя хатнія гаспадыні з Чаромухі. 8 — работніц з чаромушскіх жалезнадарожных прадпрыемстваў. 6 — незамужніх. Яны маюць менш клопатаў сямейнага характару. Бо ўвогуле часта густа мужы і ў Чаромусе з зайздрасцю і з незразуменнем, неласкавым вокам глядзяць на жонка-спявачак, якім песня адкрывае кавалак свету ў пераносным і не пераносным значэнні (хор з канцэртамі выязджае ў ваколіцы). Старая гісторыя: мужчыны — кансерватысты, але не трэба ім лёгка здавацца ў іх, па іхняму салодкі, а па-нашаму горкі, палон. Палон заўсёды палонам застаецца.

Вера Леўчук

Маладым аб ваенных школах

Міністэрства Абароны, як штогод, праводзіць набор добраахвотнікаў у Ваенную тэхнічную акадэмію імя Я. Дамброўскага ў Варшаве (ВАТ), Ваенную медыцынскую акадэмію ў Лодзі (ВАМ) і Вышэйшую школу ваенна-марскога флоту імя Герояў Востэрплітэ ў Гдыні (ВШМВ).

Паступіць у вышэй уступныя акадэміі можа той, хто мае польскае падданства; нежанаты; не перакрочыў 21 год жыцця — у ВАМ і 23 год — у ВАТ і ВШМВ; мае адпаведныя фізічныя і псіхічныя здольнасці да ваеннай службы; закончыў сярэднюю адукацыю і т.д. Заявы трэба складаць у павятовых ваенных штабах (ВКР). Фармуляры заяў — анкет можна атрымаць у павятовых штабах або ў ваенных часцях. На заявах-анкетах непаўналетніх павінна быць пісьмовая згода бацькоў. Заявы можна складаць толькі да 15 сакавіка

1967 года. Падрабязныя інфармацыі можна атрымаць у павятовых ваенных штабах.

Вядзецца таксама набор кандыдатаў у Афіцэрскае прафесіянальнае школы, якія плануецца ў гэтым годзе пераўтварыць у вышэйшыя школы.

Міністэрства Абароны вядзе набор добраахвотнікаў у прафесіянальны падафіцэрскае школы: імя Сям'і Налязкаў, авіяцыйных войск, ваенна-марскога флоту, войск сувязі, радыётэхнічных, ракетных і артылерый, хімічных, інжынерных і камунікацый, інжынерных будаўнічых службаў, службы ўзбраення, кватэрмайстэрскіх службаў, службы здароўя і ваеннай унутранай службы. Сюды могуць быць прыняты кандыдаты як у прызыўным, так і дапрызыўным узросце, якія нарадзіліся ў 1944—49 гадах. Кандыдаты ў падафіцэрскае школы павінны напісаць заяву на адрас каманданта данай школы і зладзіць яе ў павятовым ваенным штабе.

Заявы ў падафіцэрскае прафесіянальнае школу імя Сям'і Налязкаў можна складаць да 31 мая 1967 года, а да іншых школ да 30 чэрвеня 1967 года. Аб падрабязнасцях кожны з кандыдатаў можа даведацца ў павятовых ваенных штабах, а таксама ў камандзіраў ваенных часцей.

(Кара)

У адным са студзенскіх нумараў «Нівы» мы інфармавалі аб друку падручнікаў беларускай мовы для паасобных класаў пачатковай школы. Зараз дайшлі да нас новыя і больш падрабязныя звесткі, і таму спяшым аб іх паведаміць зацікаўленых.

Рэдактар беларускіх падручнікаў В. Суднік паведаміла, што друк «Беларускага слова» для пятага класа ўжо канчаецца і што павінна яно быць у продажы больш-менш у палове сакавіка г.г. Чытанкі для восьмага класа таксама ўжо даўно ў друкарні. Паводле думак рэдактар Суднік праца на толькі разгорнута, што канчаецца іх склад. Пасля складу падручнік пойдзе да карэкты, а затым будзе друкавацца. Інакш гаворачы, у наступным школьным годзе будзе ў школах. Падручнік

Яшчэ раз аб падручніках

для сёмага класа таксама адданы ў друкарню. Агульна кажучы, справа падручнікаў для 5, 8 і 7 класаў залежыць цяпер выключна ад друкарні ў Быдгошчы, дзе друкуюцца ўсе беларускія падручнікі.

Горш справа выглядае з падручнікам для шостага класа. Першая яго дэрсія была скрытыкавана рэцэнзентамі і пераказана аўтарам для перапрацоўкі. Перапрацаваны падручнік рэдактар Суднік атрымала 9 лютага г.г. і накіравала яго ў камісію. Прадчуваецца, што чытанкі для шостага класа, нават пры найбольшым заангажаванні і камісіі, і рэдакцыі, і друкарні, не выйдучь раней, чым у 1968 г. Праўдападобна ў наступным навучальным годзе «Ніва» будзе друкаваць урыўкі з падручніка для 6-га класа. Аб гэтым інспектараты і школы атрымаюць спецыяльныя інструкцыі з Кураторыі.

К. А.

Гробы нашых пра-продак

Рэгіянальны музей у Беластоку выдаў нядаўна невялікую кніжку Яна Ясканіса пад загалоўкам: „Pradziejowe grobowce kamiennie Białostoczczyzny”.

Кніжка каратка расказвае аб найважнейшых тыпах дагістарычных грабоў, якія сустракаем на Падляшшы, пачынаючы ад т. зв. «скрыпковых грабоў», якім ужо каля 5 тысяч гадоў. Аўтар кніжкі заклікае насельніцтва да інфармавання музея аб рознага тыпу курганах, якія могуць аказацца вартаснымі археалагічнымі аб'ектамі.

У кніжцы змешчана мноства здымкаў курганаў і іх раскопкаў, а таксама некаторых археалагічных экспанатаў Беласточчыны. Маём тут між іншым здымкі курганаў і раскопкаў з Курашэва, Кутавы, Ласінкі і Збуча ў Гайнаўскім павеце, Ясэнавай Даліны ў Сакольскім павеце і іншых мясцовасцях.

Шкада толькі, што выдавецтва не задбала аб лепшую тэхнічную і мастацкую вартасць змешчаных здымкаў.

(п)

А. Баршчэўскі, В. Швед

Дружба і праца

Хрэстаматыя для VIII класа

ПАМЯЦІ МАРЫІ КАНАПНІЦКАЙ

І зышла ты, пяснярка народаў,
Божы светач*) жывых пакаленняў,
Ў новы край невядомага быту
Ад жыццёвых няпраўд і цяпленняў.

І пакінула загадку свету —
Ўсім няшчасным і зблізка, і з далі:
Ці то сонца зайшло назаўсёды,
Ці ім долю мо іх пахавалі?..

Бо як песня твая ўсемагутна
Безгранічна звінела, будзіла, —
Так няма ні граніцы, ні меры
Ўсёй жалыбе над тваёю матілай.

І хаця сэрца сціхла, заныла,
Хоць, як зоры, ўжо вочы не свецяць, —
Голас думак тваіх яшчэ будзе
Не з адным гаманіці сталеццем.

Дух твой з светласцю неба сальцеца
І з праменнямі сонца святога,
Слёзы-росы высушваць будзе
І паказываць к праўдзе дарогу.

Памяць насып-магілку ўхарошыць
З жывых кветак рукою сірочай,
Як квяцісты былі твае песні
Сярод зямкай і сцюжы, і ночы.

А з мільёнаў грудзей набалелых
Плысці ўздох з веку ў век не пакіне
Па заступніцы ўсіх нешчаслівых,
Па вялікай пяснярцы-княгіні.

Янка Купала

1. Што ведаеш аб творчасці М. Канапніцкай?
2. Адшукай у польскім падручніку творы М. Канапніцкай.
3. Растлумач значэнне слоў паэта: «Голас думак тваіх яшчэ будзе не з адным гаманіці сталеццем».
4. Чаму памяць аб М. Канапніцкай дарагая беларускаму паэту і беларускаму народу?

СЛОЎНІК

Светач — агонь ведаў і навукі.

Беларускае пагранічча на поўначы

У часы нямецкай акупацыі мая сядка на Саколышчыне хадзіла пехатою аж у Сувалкі, дзе быў лагер для ваеннапалонных. Шукала свайго мужа, якога забралі немцы. Ад нас да Сувалак не менш, чым сто пяцьдзесят кіламетраў дарогі. Выдавалася гэта краем свету.

Здзівіла мяне тады тое, што гэта сядка ўсю сваю сумную дарогу праз

дзесяткі вёсак прайшла, умеючы гаварыць толькі па-беларуску. Потым казалася яна, што недзе за Аўгустоўскаю пушчай, перад Сувалкамі, людзі гаварылі нека «крыху не па-нашаму».

Калі я выраі і пачаў цікавіцца турэцкімі паходамі, наведваў прыгожы Сувальскі край. Лёгка заўважыў, што ўсходняя палова Сувальскага краю, аж за паўлітоўскія Сэйны, гаворыць без мазурскага акцэнту і ўжывае так многа беларускіх слоў, што часамі маецца ўражанне, быццам знаходзішся на роднай Саколышчыне, а не пад далёкімі Сувалкамі. Ясна, што тэрыторыя Усходнесувальскага краю ў далёкім мінулым сталася месцам перамяшання двух народаў: палякаў і беларусаў, якія аказаліся тут у меншасці, але перавага палякаў была, відаць, невялікай. Гэтае польска-беларускае пагранічча мае форму вялікага кліна, заціснутага ад поўдня бязлюднай Аўгустоўскай пушчай, а ад поўначы — карэннымі літоўскімі землямі, багатымі і густанаселенымі — пачынаючы ад Друскенік, Сэйнаў, Шыплішак. Гэта, бадай, адзіны клінападобны выпадак у польска-беларускім паграніччы ўвогуле. Тэрыторыя гэтага польска-беларускага кліна роўная тэрыторыі малага павета.

У сваіх вандровах па Усходнесу-

вальскаму краю шторыз можна напаткаць такія вёскі, як: Алексееўка, Марынава, Грышканцы, Радзюшкі, Лясанка, Іваноўка, Белагоры, Аляксандроўка, Данилаўцы, Дубава, Рыжоўка, Бабанцы, Мікалаеўск, Цімахоўшчына і т.п.

Таму са зразумелай цікавасцю чытаюцца працы польскага вучонага Т. Зданцэвіча, родам з вёскі Радзюшкі, які займаецца даследаваннем гэтага вялізнага кліна польска-беларускага пагранічча. Зданцэвіч даследваў характэрныя асаблівасці гаворкі роднай вёскі Радзюшкі, у якой ужываецца вельмі шмат папулярных беларускіх слоў, назначна змененых пад польскім уплывам — bałtun, karszun, bosonosz, głodomor, suchostoj, pastronki lub pustronki, bosikom, rapołam, nazat, reka, ja robił, Pietruk, Pietruk, Stasiuk, maładziec, katuch, durak, kulysza, і т. п. Як відаць, некаторыя словы вымаўляюцца тут зусім па-беларуску. Цікава і тое, што яшчэ па сённяшні дзень старыя людзі ў вёсках ля возера Вігры каля Сувалак гавораць трэба замест trzeba. Гэтых людзей называюць «трэбачамі» або «трэбакамі». Зданцэвіч, як чалавек, які нарадзіўся і выраі у гэтай акаліцы, мае ўсе падставы да свайго сцверджання, што калісьці ў акцэнце гэтага польска-беларускага пагранічча тыповым было ха-

рактэрнае беларускае «аканне», якое занікае, але не зусім. Зданцэвіч дае прыклады былога «акання», якое яшчэ дзе-недзе захавалася, як: ta bagna była, ta kartoflińska była, ta pola była, ta placowa była. Але гэтае беларускае «аканне» не зусім знікла і захоўваецца надалей, як: ta bagno była, ta kartoflińska była, ta pole była, ta placowe była. Далей Зданцэвіч заўважае, што імкненне пазбавіцца беларускіх рыс свайго акцэнту сярод мясцовага насельніцтва выразна заганялася. Калісьці гаварылася ja robił, а цяпер гаворыцца таксама на беларускі манер ja robiem (я).

У гэтым месцы цяжка паўстрымацца ад прапановы ў адрас вучоных, якія ўслед за мовазнаўчымі даследамі павінны заняцца вывучэннем фальклору гэтых акаліц, несумненна мае ён у сабе шмат беларускага, як тыпова беларускія песні ў акаліцы Гіб, паблізу Сэйнаў.

На заканчэнне гэтага артыкула яшчэ адна цікавасць. Вядомы шведскі вучоны Кнут-Олаф Фальк запісаў шэраг балта-літоўскіх слоў, якія ўжываюцца ў вёсках Усходнесувальскага краю. Я, як ураджэнец Саколышчыны, магу дадаць, што гэтыя словы ў роўнай меры папулярныя і на Саколышчыне, а некаторыя з іх таксама і ў беларускіх вёс-

Баль адбываўся ў горадзе. Арганіза-вала яго прадпрыемства, якое мае ў гэ-тым горадзе вялікае значэнне. Можна было б назваць яго «высокім прадпры-емствам». Баль адбываўся ў апошнюю нядзелю карнавала і арганізаваны быў на высокім «бальным» узроўні.

Склалася, што ў высокім прадпрыем-стве гэтага горада працуе большасць бе-ларусаў. Большасць з іх знайшлася і на карнавальным балі. Хто яны, гэтыя беларусы, мае і вашыя землякі, адна-васкоўцы, часта равеснікі? Стабілізаван-ныя, спакойныя, абросшыя сем'ямі, ква-тэрамі, таўставатыя — вядуць жыццё спакойнае, знармалізаванае, амаль мяш-чанскае. Пакаленне гвалтоўнага, беспрэ-цэдэнтнага ў гісторыі авансу нашай

сцены пераносіцца ўвесь настрой ся-лянскага лірызму і прастадушнай амаль дзіцячай чулівасці, адзваюцца стру-ны прыспявання гарадской пыллі, за-глушаныя цяжарам модных сукенак і мяккіх футраў.

Зала спявае ў забыцці. Зала гэтым самым пацвяджае, маніфестуе існа-ванне яе сялянска-сентыментальнай ма-ладосці. Ад песні дрыжаць сцены, дры-жаць вокны, песня пераліваецца на га-радскую вуліцу, і гіне аж там, у цём-ных закамарках гарадскіх камяніц. Прысутныя знаходзяць у тым пацвер-джанне свайго ўласцівага Я, глыбока скрытага пад прыкрыццём гарадской штодзённасці, цешацца, што могуць яго заманіфеставаць на ўсю сілу, а адчу-

Баль высокага ўзроўню

вёскі, так гвалтоўнага, што на тварах прысутных, здаецца, астаўся яшчэ за-стыўшы на заўсёды загар ад сонца і ветру сялянскіх палёў. Жонкі прысут-ных у шпільках, модных бальных су-кенках, маляваныя шчокі, маляваныя губы, маляваныя вочы, валасы, пальцы, жонкі прысутных пудраваныя, крэма-ваныя, перфумаваныя і з годнымі ўра-чыстымі мінамі.

Грымнуў аркестр, закруціліся сто-лікі, шчоўкнулі чаркі, апусцелі літ-роўкі, па-п'янаму зашумела за-ла. Зала спявае. Спявае па-беларуску, ці больш правільна — па-руску, ці яш-чэ больш уласціва спявае своеасаблівую мелодыю іх маладосці, нашай маладосці, маладосці сялянскіх палёў і лясоў.

Зала спявае «Кацюшу», «Трапінку», «Еду ў Германію», «Выпрагайтэ хлопці коні». І яшчэ шумлівая, забытая ў афіцыйным рэпертуары «Навасёлы». На-вейшых песень спяваць не варта — ні рускіх, ні польскіх. Былі яны невядо-мымі ў час нашай маладосці, а калі сталіся вядомымі, людзі з залы кончылі сваю маладосць і пачалі клапаціцца пра памяшканні, халадзільнікі, дываны. За-ла спявае голасна, з тым своеасаблівым разгулам, з якім спявалі калісьці на пашах і гонях, на вясковай вуліцы ў цёплым летнім ночы. На момант у гэ-тыя закопчаныя папяросным дымам

ваючы як яно без перашкод разносіцца па ўсім горадзе, адчуваюць сябе ўпэў-нена, бяспечна, геройска і адважна. По-бач мяне мой стары добры сябар. Ка-лісьці босымі пакалечанымі нагамі ха-дзілі мы з ім па вострай поўні за ста-ткам кароў і гутарылі аб пастушым жыцці. Сябар мой быў сіратою, і ў раннія дзіцячыя гады пачаў самастойна апрацоўваць гаспадарку. Зараз мае ён уласны самаход, хагу ў высокім стылі, модную жонку і разумную дачку. З раз-махам гуляе на балі.

Іншы сябар майго пастушага дзяцін-ства дыскрэтна хіліцца да мяне і апа-вядзе:

— Еду ўчора з Гданьска ў Варшаву, у вагоне страшэнны натоўп, а побач мяне такая нічога сабе маладзенькая «сікор-ка». Пагасілі святло, чую, пачынае не-як заахвочваюча церціцца каля мяне. Я, зразумела, не зяваю. Каля Варшавы ўвапхнула мне ў кулак нейкую запіску. На пероне развіваю, бачу, — адрас. Не скарыстаў аднак. Сустрэў іншую, яшчэ лепшую. А ведаеш як?

У гэты момант аднак падышла сябра майго жонка і так нічога не даведаўся я аб наступнай яго сустрэчы.

Баль аднак канчаецца. Гадзіннік па-казвае пяту гадзіну раніцы. Твары змучаныя, ногі стомленыя і балець па-чынае галава. На сталах рэшткі разлі-тай дарагой і добрай водкі. Водкі куп-ленай часта за цяжкія ашчаднасці. Ці не шкада?

Не, не шкада. За гэтыя ашчаднасці, за гэтыя грошы хацелі ж мы хоць на момант купіць сваё шчасце, шчасце на-шай, па-свойму шчаслівай, маладосці, шчасце, якога не даюць ні халадзіль-нікі, ні тэлевізары, ні цяжкія, багатыя ўзорамі дываны.

Рыгор Паўлюк

Агніска ЗНП працуюць

(Працяг са стар. 1)

Сцяпан Бурый — Маліннікі ці Ніна Сяргеек — Снежкі прыймаюць актыў-ны ўдзел у жыцці і працы гурткаў ЗМВ. Агніска ў Рыбалах магло напісаць аб сваім удзеле ў многіх працах для ася-роддзя. Перад усім перадыскутавана з ГРН справы, якія датычаць школ, а пе-рад усім дабудовы школы ў Рыбалах, даказана, што настаўнікі вядуць два ма-стацкія калектывы, адбылі экскурсію ў камбінат Э. Плятэр і іншыя. Чацвёртае месца ў акрузе заняла агніска ў Нова-беразове.

Конкурс закончыўся, а ўдзельнікі, якія занялі лепшыя месцы, атрымалі грашовыя ўзнагароды і зараз праду-гледжваюць на што іх выдаць. У ас-ноўным скарыстае з іх актыў, які пае-дзе на экскурсіі. Але не толькі ў тым справа. Конкурс няма, але праца яго прадаўжаецца. Многія агніска далей праводзяць працу паводле ўказанняў конкурсу, вядуць хронікі сваіх агніскаў, вядуць грамадскую працу ў асяроддзі і не толькі для асяроддзя, але і сабе — настаўнікам. Думаем, што сабраныя пры аказіі конкурсу даныя, дапамогуць з'ез-ду ЗНП, які адбудзецца ў сакавіку, вы-працаваць новыя формы працы з най-ніжэйшымі і вельмі важнымі адзінка-мі прафсаюзнай арганізацыі — агніс-камі. Дэлеатам Беласточчыны жадаем як найлепшых паспехаў на з'ездзе.

Аляксей Карпюк

Вечар парцаўскіх жанчын

Жылі жанчыны ў Парцаве на Бель-шчыне, як і ў іншых вёсках. Хадзілі з мужчынамі ў поле, сачылі за парсюч-камі, куркамі і гусьмі, даілі кароў ды варылі суп, капусту, боршч і таўканіцу. І здавалася ім, што інакш нельга, ды зусім не трэба.

І раптам пастанавілі арганізаваць курс гатавання. З Бельска прыехала пані Тэрэса Акулаў — інструктар рацы-янальнага харчавання. Парцаўскія жан-чыны паглядзелі на яе і сця-тая паціс-нула плячыма. Яна маленькая такая і зусім яшчэ маладзенькая. Невядома, ці абед ужо калі-небудзь варыла, і ад яе вучыцца?

Пасля першага вечара, які пані Тэрэ-са правяла сярод парцаўскіх жанчын, пераканаліся яны, што дарэмна так ду-малі. Потым мужчыны наракалі, што цэлы тыдзень не бачылі сваіх жонак. Навука ў школьнай кухні зацягвалася заўсёды далёка за поўнач.

— «Чаго ж вы там вучыцеся? — не-цярплівы мой муж, — расказвае Ні-на Прызовіч, бойкая жанчына, душа парцаўскага жаночага калектыву. — А я яму гавару: магу цяпер наварыць табе суп «з нічога», хочаш?»

Урачыстае заканчэнне курсу адбыло-ся ў суботу. Жонкі запрасілі мужоў, а дзяўчаты — хлопцаў. Прыехалі госці з Бельска. Сталы ўгіналіся ад ўсялякага дабра. Як Парцава Парцавам ніхто тут не бачыў такіх цудаў. І торты, і «гры-бы» з цеста, і вожыкі, што палыхалі ка-лючкамі з... гарбузных семячак, і роз-ная студзіна, і салат з агародніны, і мя-са шматлікіх сартоў... А ўсё так ста-ранна падрыхтавана і так прыгожа на паўмісках прыбрана, што аж шкада бы-ло кранаць.

Мужчыны сабраліся пакуль што пад сценкай, недаверліва глядзяць на бага-та застаўленыя сталы. «А можа яны ўсё гэта па-ціху з Бельска даставілі?» — адзваецца нехта.

Жанчыны тым часам у суседнім пакоі заканчваюць падрыхтоўку да ўрачыс-тага вечара. Яшчэ некалькі мінут, і про-сяць за стол, каб практычна перака-нацца, чаму патрапілі яны на вучыцца. За час супольнай навукі набралі ахво-ты да калектывнай дзейнасці. Цяпер на-мераны: летам на сенакос і жніва нала-дзіць дзяцінец, зімой сарганізаваць курс нарыхтоўкі фруктаў і агародніны, а за-тым курс кансервавання мяса, хочучь таксама вырошчваць чорную смародзі-ну. Жадаем ім паспехаў у працы.

В. Рудчык
фота аўтара

(Працяг са стар. 1)

Зінаіда Фалькоўская

— Не. Мы абавязаны даглядаць на будове яго ажыццяўленне. Ды і пасля заканчэння пабудовы няма яшчэ спа-кою. Мы нясем поўную адказнасць за ўстойлівасць і правільнае функцыяні-раванне канструкцыі, аўтарам якой з'яўляемся. Ужо не адзін раз снілася мне, што нейкая мая канструкцыя раз-валілася ў шчэпкі. Гэта можа здарыцца не толькі ў сне.

І Зінаіда Фалькоўская «адстуквае» лі-ха ў дошку стала, за якім п'ем мы ка-ву. Тады з'яўляецца трохгадовая да-чушка з кніжкай у руках і рапшука просіць маму, каб пачытала ёй казку.

Незадоўга з працы вернецца муж. Ён лекар і... таксама наш зямляк — з вё-скі Грабавец у Бельскім павеце. Зінаіда Фалькоўская спяшаецца з абедам. Яна любіць сваю сям'ю і ахвотна праводзіць свабодны час дома. Адно бяда, што гэ-тага свабоднага часу надта ж мала.

В. Рудчык
Фота аўтара



Зінаіда Фалькоўская свабодны час любіць праводзіць дома. Бачым яе з да-чушкай Басяй.



Анастасія Палавянюк з'яўляецца старшынёй парцаўскага гуртка вяско-вых гаспадынь. У яе ў руках — вожык... з цеста.



На пачатковым курсе парцаўскія жанчыны навучыліся рыхтаваць «кара-леўскія прысмакі». На здымку — трэ-цяя справа — інструктар Тэрэса Аку-лаў.



Калі госці ўжо спрабавалі ўсіх страў, якія падрыхтавалі парцаўскія жанчы-ны, тады пачаліся танцы.

НАЦЫЯНАЛЬНЫЯ СПРАВЫ

Українська літаратура ў Польшчы

Тыднёвік «Życie literackie» ў 7 нумары ад 12 лютага г. года змясціў падборку ўкраінскіх паэтаў, якія жывуць у Польшчы. Пры аказіі рэдакцыя інфармуе чытачоў аб ўкраінскім літаратурным руху ў Польшчы і дае кароткія даведкі аб паасобных аўтарах змешчаных у падборцы. На старонках тыднё-віка друкуюцца: Астап Лапскі, Іван Златакудр, Ірына Рэйт і Якіў Гудэмчук. Асаблівую ўвагу «Życie literackie» звяртае на творчасць Ас-тапа Лапскага з увагі на наватар-скую форму яго вершаў. Перакла-ды на польскую мову рабілі: Леа-польд Левін, Флёрыян Няўважны, Ст. Рышард Дабравольскі і Ежы Літвінчук. (п)

Ніва
№ 10 (575)

5 сакавіка 1967 г.
5 стар.

33-гадовы швейцарац Фрэдзі Болер цяпер адзіны ў свеце з вядомых прафесіянальных паляўнічых на кракадзілаў. На яго рахунку каля 4 тысяч забітых драпежнікаў.

На працягу васьмі гадоў ён рабіў небяспечныя рэйды па рэках Экватарыяльнай Афрыкі за 700—1.000 кіламетраў ад гарадоў.

Як становяцца паляўнічымі на кракадзілаў?

Няма ніякага дакладнага рэцэпту для таго, каб заняцца гэтай незвычайнай дзейнасцю. У сапраўднасці гэта вынік



уздзеяння многіх фактараў: маладосці, якую захапляюць прыгажосць прыроды, ярка акрэсленае імкненне ісці па непраатопадных сцежках, жаданне адкрываць...

Якія сакрэты палявання?

Паляванне, уласна кажучы, заключаецца ў тым, што ўначы плынеш на маленкай пірозе з матарам, прымацаваным за бортам. З дапамогай батарэйнага пражэктара трэба запеленгаваць адбітак вачэй кракадзіла. Яго не асляпляюць. Як часта памылкова думалі.

Калі мы набліжаемся на адлегласць не больш як адзін-два метры, я ўключаю лямпу, каб можна было нацэліцца і страляць у чэрап кракадзіла. Чаму з такой блізкай адлегласці? Кракадзіл, які знаходзіцца ў вадзе, адразу пасля выстралу звычайна спрабуе ўцячы. Гэта самы небяспечны момант і асабліва цяжкі. Праўда, у нас ёсць кручкі, але звычайна мне прыходзіцца лезці ў ваду і ўступаць у сапраўдную бойку з жывёлінай, забіваючы яе мачэтэ або рэзальверам. У сярэднім за адну ноч я забіваю 20—40 кракадзілаў.

Як вы жылі ў джунглях?

Я хадзіў са сваёй камандай з пяці памочнікаў-кангалезцаў. Трэба сапраўды мець моцны характар, каб перамагчы сум, перанесці адсутнасць усялякага кантакту са сваімі, таму што калі час ад часу выпадае магчымасць адправіць пісьмо, то атрымаць адказ немагчыма.

Які самы важны ўспамін у вашай кар’еры паляўнічага?

Аднойчы кракадзіл, якога ледзь зачэпіла куля, зрабіў прыжок і апынуўся ў пірозе. Нам прыйшлося ўцякаць... у раку... Гэта перамена ролей была вельмі камічнай, хоць у той момант мы і не думалі смяяцца.

Ці адбываліся з вамі здарэнні на паляванні?

Так, і мне здаецца што я быў даволі моцным арэшкам.

Субота, верасень 1957 года. У канцы кожнага тыдня я браў з сабой сябра —

калегу па службе Жака Мартэна. Ён быў кемлівым хлопцам і ля пражэктара, калі трэба было запеленгаваць кракадзілавы вочы, замяняў двух. Больш таго, ён быў у захапленні. Кантакт, які ўстанавіўся паміж намі на паляванні, працягваўся і ў будзённым жыцці, і паколькі мы працавалі ў адной канторы, то сталі лепшымі сябрамі. У суботу, пасля абеда, калі мы праязджалі на «джыпе» па бульвары горада, я сказаў Жаку:

— Можаш сабе ўявіць, праз некалькі гадзін мы будзем знаходзіцца на граніцы з Французскай Экватарыяльнай Афрыкай (цяпер Конга — Бразавіль). Мы будзем прабірацца па пясчаных берагах, і з намі адбудзецца шмат смеш-

стральбы на ўзроўні вады, а не ў паветры.

Карацей кажучы, не чакаючы «доказу» аб смерці кракадзіла і бачачы, што цяжэнне адносіць яго, я з лёгкім сэрцам саскочыў у ваду ў пошуках ахвяры. Я схопіў яго за лапу ў той момант, калі вельмі моцнае цяжэнне гатова было паглынуць яго. Мае ногі паслізнуліся на пяску, бераг быў амаль вертыкальны.

Затым, здавалася, усё аб’ядналася супраць мяне. Жазэф памылкова выключыў матор, і лодку пачало адносіць цяжэннем з хуткасцю восем кіламетраў у гадзіну. Мне заставалася толькі выблытацца аднаму. Жак пачаў крычаць на Жазэфа, а таго нібы паралізавала.

Гэта была цяжкая хвіліна, тым больш, што пражэктар застаўся ў Жака, які проста ашалеў ад нецярплівасці. Раптам я заўважыў, што ружжо, якое я звычайна пакідаю ў лодцы перад тым, як скакаць у ваду, заціснута ў мяне пад левай рукой. Калі я падняў пашчу кракадзіла на паверхню (ён быў даўжынёй каля двух метраў), я заўважыў — у яго не шклянны позірк, як у аглушанай жывёліны, ён нават міргае вачыма.

Такім чынам я адпусціў правую лапу майго прэціўніка, кінуў ружжо, якое мне перашкаджала, на пясчаны бераг, але ў момант, калі я зноў хацеў схопіць лапу, кракадзіл з маланкавай хуткасцю зловіў маю правую руку, і яна трапіла да яго ў ціскі.

Я запішчаў, як недарэзанае парся, заглушыўшы шум матара, які толькі што запустілі...

Мой інстынкт самазахавання прымуціў мяне рэагаваць, і, пагрузіўшы ўказальны палец і мезенец левай рукі ў вочы жывёліны, я пачаў ціснуць з усіх сіл. Пашча павольна раскрывалася.

Я выпцягнуў з яе акрываўленую і вельмі брудную руку. Убачыўшы яе, я прыйшоў у шаленства. Праследуючы драпежніка ў вадзе, мне ўдалося схопіць яго за галаву. Я пацягнуў яго да сябе, сціскаючы з апошніх сіл сківіцы страшыдлы. Тым часам лодка наблізілася да мяне. Трымаючы галаву кракадзіла, які спрабаваў збіць мяне з ног хвостом, я крычаў Жаку, каб той выпусціў зарад з майго пісталета ў чэрап жывёліны.

Жак, нахіліўшыся з лодкі, выстраліў за некалькі сантыметраў ад майёй галавы, але я не бачыў слядоў кулі ні ў галаве кракадзіла, ні ў вадзе. Незразумела, лодка ж амаль упіралася ў галаву кракадзіла. Пасля таго, як Жак выпусціў апошні, шосты патрон, я раптам адчуў галавакружэнне і вельмі моцны боль. Паступова я перастаў валодаць змярцвелаю рукой, не мог яе сціскаць, пальцы больш не слухаліся. Адчуваючы, што страчаю прытомнасць, я аддаў апошняе распараджэнне Жаку...

Я бачыў, як Жак кінуўся да пясчанага берагу, затым зноў вярнуўся, і раптам усё памутнела. Я яшчэ чуў, у паўзабыцці гукі выбуху, і ў той момант, калі поўнаасцю траціў прытомнасць, адчуў, як мяне прытрымлівалі за каўнер курткі.

Дзякуючы невялікай дозе каньяку я хутка апытомеў. Мы аглядзелі руку. Кавалкі мяса засталіся ў зубах кракадзіла. Мы налілі крыху каньяку ў адкрытыя раны. Затым адрэзалі кавалак майго кашулі і завязалі руку, якая ўжо зусім атрафіравалася.

Цяпер я ўбачыў, што здарылася з пісталетам. Ствол разварнула. Першая куля, відаць, пад уплывам вільгаці за-

сталася ў ствале, а пяць астатніх сплюшчыліся.

Каб крыху падбздэрыць нашу каманду, я зарадзіў ружжо, загадаў Жазэфу адчальваць, узяў пражэктар і пачаў шукаць кракадзілаў. Але праз мінуту боль стаў невыносны, у мяне зноў закружылася галава.

Я прысеў у кутку лодкі, сціскаючы руку і мяняючы становішча, каб хоць на момант аблегчыць боль. Я адчуваў сябе пераможаным. Часам рэзка ўскокваючы, я выпростваўся і аддаваў каманду Жаку:

— Пасвяці налева, пашукай у гэтай бухтачцы, тут павінен быць кракадзіл.

Але Жак накіраваўся прамым курсам у Леапольдвіль.

Затым бальніца, гангрэна і вялікія непрыемнасці з маім босам і страхавымі кампаніямі.

(З інтэрв’ю французскага часопіса «Ну ле гарсон э ле фій»)

МАЦІ І СЫН



Маці — гэта малая такса (ямнічка), сын — агромны малады леў. Зразумела, прыёмны сын... Гісторыя, аб якой ідзе расказ, здарылася ў заалагічным парку ў Раян (Францыя). Львіца нарадзіла ільвяня, маленькае і худзенькае. Львіца належала да т. зв. «звыраднелых маці». Не займалася сваім дзіцём, не хацела яго карміць. Дырэкцыя заапарка рашыла знайсці суку-мамку. І вось сука Міза ашалела з захаплення на пункт ільвяняці: з вялікім энтузіязмам яго карміла, даглядала. «Султан», бо так назвалі ільвяня, хутка рос на такім маленькай. Міза доўга карміла значна большае ад сябе ільвяня. Урэшце вырашана раздзяліць іх. І тут абое — маці і яе прыёмны сын — запратэставалі, зрабілі сапраўдную галадоўку, спалучаную з жалосным выццём. Дырэкцыя заапарка пакінула іх разам у адной клетцы. Абое з’яўляюцца сенсацияй ЗАА. (а-лів)



Паручык Вага расказвае Вольскаму, як яму ўдалося зазняць фільм, які выкрывае шпіёнскую дзейнасць Качмарэка: у час допыту Вольскага Вага, які сумняваўся ў тым, што Вольскі супрацоўнік органаў бяспекі, прызнаў адначасова справядлівымі падарэшні Вольскага адносна Качмарэка. З гэтага часу Качмарэк знаходзіўся пад сістэматычным наглядам паручыка Вагі, яго супрацоўнікаў і добра схаванай кінака-

меры. Раптоўна размову Вагі з Вольскім перапыняе тэлефонны званок: Качмарэк збег. Ён сімуляваў сардэчны прыпад, адзін з канвойных пабег за ўрачом, а другога Качмарэку ўдалося абясшкодзіць. На пакавым «газіку» Качмарэк паглыбіўся ў лес. У лесе ён убачыў, што ў машыне ёсць бранябойныя снарады, а ў асобнай скрыні — патроны да пісталета.

Праз некаторы час у лесе Качмарэк сустракае Стэйнеке. Яны садзяцца ў машыну і едуць у кірунку граніцы.

Каля 14.00 г. зн. задоўга да ўцёку межнага агента з казармы, два аператывнікі працавалі на курганах каля лесу. Іх асноўнай задачай, назіранне за раёнам у пэўным сектары. Раптоўны прыход настаўніка парушыў іх планы.

— Тут трэба зняць пласт зямлі, — сказаў ён, паказваючы рукой на бліжэйшы курган. — Толькі асцярожна. Не больш дваццаці сантыметраў.

Разведчыкі, нічога не гаворачы, забралі рыдлёўкі і пацягнуліся на новыя рабочыя месцы, указаныя настаўнікам.

— Будзе ён нас цяпер ганяць, — зазначыў адзін з аператывнікаў — «археалагаў».

Нібы ў пацвярджэнне гэтых слоў, настаўнік падняў галаву і скамандаваў:

— Хутчэй, калегі, хутчэй! — Ён не мог выносіць, калі людзі працавалі з

лянотай.

— Чуеш? — запытаў адзін з аператывнікаў, паказваючы ў бок лесу.

— Быццам аўтамашына, — адказаў другі. Ён перапыніў работу і пачаў прыслухоўвацца. — Там дрэнная дарога, — зазначыў ён. — Чаго ён туды прэ?

— Дзіўна, — сказаў другі. — Пойдзем правярнем.

Неўзабаве разведчыкі ўжо знаходзіліся ў лесе, на зарослым травой узгорку. Злева блішчэла сіняя радзільдзі багны. На лясной дарозе, на адлегласці ў некалькі соцень метраў, стаяла нейкая шэрая машына. Праз некалькі хвілін яны заўважылі невысокага мужчыну, які хутка перабягаў дарогу. Каля звязак нарыхтаваных дроў ён спыніўся, уважліва аглядаўся навокал і выпцягнуў з кішэні нейкі прадмет.

— Дровы будзе красці, ці што? — прамармытаў адзін.

— Ціха, не рухайся! — сказаў другі разведчык, убачыўшы, што яго таварыш шукае больш удалае месца для назірання. — Паглядзім, што гэта за суб’ект.

Тым часам мужчына пайшоў далей, раз-пораз азіраючыся. Неўзабаве ён дабраўся да павароту сцежкі, зноў уважліва азіраўся, а потым залез на вяршыню высокага ўзгорка. Пад арэхавым пнём ён апусціўся на калені, нахіліў галаву і, відаць, спрабаваў штосьці дастаць.

Аператывнікі паглядзелі адзін на аднаго.

— Ідзем? — ціха запытаў адзін.

— Так, паглядзім бліжэй, што ён там робіць.

Стараючыся не шумець, прыгінаючыся да зямлі, аператывнікі пабеглі ўніз.

— Эй, калегі! Калегі! — данеслася да іх сторазавым рэхам.

Мужчына ў гэты час устаў і пачаў прыслухоўвацца.

— Калегі, калегі! — паўтарыла рэха, а голас стаў бліжэй. Ён чуўся знізу, з левага боку густога пералеску.

Другі аператывнік не адрываў позірку ад узгорка, на якім маячыла постаць таямнічага мужчыны.

— Ён выпцягнуў нейкую скрыню, бачыш? А цяпер уцякае! За ім! — скамандаваў ён таварышу.

Неабходна было любой цаной перасекчы дарогу да аўтамашыны. Неўзабаве яны былі ўжо ў лесе. Настаўнік заўважыў іх у тую хвіліну, калі яны перабягалі свабодную прастору ля падножжа ўзгорка.

— Калегі, стойце! Я вам штосьці пакажу, — крычаў ён.

Аператывнікі не сталі прыслухоўвацца. Яны зніклі ў зарасніку. Настаўнік пабег за імі.

ТРЫБУНА чытачоў

ВАСІЛЬ САЛАВЕЙ

Васіль Салавей з Лукі (Гайнаўшчына) з'яўляецца прыкладным гадоўцам коней. А толькі некалькі год займаецца гадоўляй маладых жарабят. Кожны год прадае маладое жарабя дзяржаве. Жарабяткі ў яго заўсёды пародзістай польскай расы. У 1965 годзе на павятовым з'ездзе перадавых гадоўцаў Васіль Салавей атрымаў званне і дыплом слаўнага гадоўцы коней. Хаця яму нядаўна скончылася 30 год, але ён ужо мае многа практыкі.

«Чарот»
Бандары



Дарагое Сэрцайка!

Я ўжо старэйшая, нейк не пашчаслівілася мне выйсці замуж. Раней жыла я са сваёй маці, але яна пайшла да сына, які жанаты. Яны цяпер увогуле не лічацца са мною і не прыходзяць нават наведаць мяне. А вось за што:

У маёй вёсцы жывуць два браты, якія таксама не жанатыя. Яны таксама працуюць на гаспадарцы. Я з ім разам апрацоўваю гаспадарку сваю і памагаю ім. Вельмі многа я ўлажыла сваёй працы ў іх гаспадарку, бо думала, што мо каторы з іх ажэніцца са мною. Аднак, як дагэтуль, ніводзін з іх не думае са мною жаніцца. Але я да іх прызываюся чаілася і таму хоць яны і не просяць часамі маёй дапамогі, я сама ім дапамагаю. Бо думаю, што можа яны правільна ацэняць гэтыя мае старанні і каторы з іх ажэніцца са мною.

Яны будуцца. Я ім ва ўсім памагаю. Баюся, аднак, што, калі закончаць будову, пажэняцца з іншымі дзяўчатамі, а я астануся адна. Але я падумала, што мне тады было б вельмі непрыемна і самай, і ад людзей. Таму думаю, што я да гэтага не дапушчу, проста зайду ў хату і скажу, што гэта мая праца і не дазволю, каб якая іншая сюды прыходзіла. Не ведаю, ці добра паступаю. Скажы мне, Сэрцайка.

Наташа

з Сяміцкага павета

Дарагая Наташа!

Па-мойму, ты аднак дрэнна думаеш і паступаеш. Нікога да жаніцбы не можна прымусіць, тым больш старэйшага, дарослага чалавека. Паступаючы так, паніжаеш сябе, а так не трэба, тым не выйграеш. Калі вы разам апрацоўваеце гаспадаркі, як на вёсцы кажучы маеце сполку, дык ты павінна памагаць толькі ў той працы, якая належыць давай сполкі. Аднак працаваць многа задарма, не аплошваецца. Ты перш за ўсё сама першая дадзі сябе, а тады і іншыя дадзеныя. Толькі такім чынам можна выйграць. Раю ўзяцца за сябе.

Сэрцайка

Адлегласць паміж невядомым мужчынам і аператыўнікамі скарачалася. Ужо некалькі дзесяткаў метраў раздзяляла іх. Аператыўнікі дасталі пісталеты і паставілі іх на баявы ўзвод. Раптам мужчына спыніўся, падняў угору скрыню, што знаходзілася ў яго ў руках, і з сілай кінуў яе на зямлю.

Неўзабаве аператыўнікі дабраліся да скрыні, з якой чулася нейкае падазронае гудзенне.

— Што гэта? — аператыўнік нахіліўся над скрыняй і імгненна адскочыў убок. — Лажыся! — закрычаў ён.

— Не хавайцеся! Я вас добра бачу!

Падбег настаўнік.

— Лажыцеся! — крыкнуў адзін з археолагаў.

— Што за глупства?! — настаўнік не ўстойваў больш свайго абурэння. — Паглядзіце, што я знайшоў. Шпілька. Чацвёрты век, культура...

Ён не скончыў фразы. Адзін з археолагаў прыўзняўся і паваліў яго на зямлю. Амаль адначасова аглушальны выбух узняў у паветра слуп агню і дыму. Дзве разгалістыя сосны зваліліся на зямлю, разламаўшыся на часткі, як запалкі. У паветры кружыліся трэскі. Тры чалавекі, якія ляжалі на зямлі, не падавалі прыкмет жыцця.

(Працяг будзе)

ТЭАТРАЛЬНЫЯ ГУРТКІ

Пры пачатковай школе ў Рыбалах, Бельскага павета, дзейнічаюць два тэатральныя гурткі: дзіцячы і БГКТ. Дзіцячы гурток пад кіраўніцтвам настаўніцы польскай мовы Іраіды Прэдка апрацаваў байку Андэрсэна «Каралева на гаросе» і выступіў на навагодняй ёлцы. На асаблівую ўвагу заслугоўвае прыгажосць убораў «артыстаў».

Драмгурток БГКТ налічвае 17 членаў.

Апрацаваў ён два сцэнічныя творы: драму К. Крапівы «Валодзеў гальштук» і гумарэску А. Чужыніна «Пярэстая красуля». Драмгурток выступіў у сваёй вёсцы 4 лютага ў шчыльна запоўненай людзьмі школьнай зале. Апрача гэтых пастановак у праграму калектыва ўвайшлі: маналогі, скетчы, песні беларускія, рускія і польскія. Усе артысты добра выконвалі свае ролі, а на асаблівое падкрэсленне заслугоўвае ігра Валянціны Філіпчук, Валянціны Нікалаюк і Югеня Нікалаюка ў драме «Валодзеў гальштук».

Віктар Лукашук выконваў ролю купца Марганчыка з гумарэскі «Пярэстая красуля». Ён таксама паказаў высокі мастацкі ўзровень. З аматараў спевакоў найбольшыя апладысменты атрымалі: Валя Лукашук, Ліда Ільшук і Віктар Леўчук за выкананне рускай песні «Очи чёрные». Рыбалаўскія самадзейнікі плануюць у найбліжэйшы час выехаць з гэтай праграмай у іншыя вёскі.

(Ф)

Рыбалы

МІХАЛОЎСКАЯ ШКОЛА

У Міхалове школа сельскагаспадарчай механізацыі штогод выпускае каля 120 чалавек, слёсараў-механікаў. Частка выпускнікоў ідзе вучыцца ў тэхнікумы, а частка прыступае да працы.

Зараз у гэтай школе вучыцца 415 вучняў. Пры школе знаходзяцца майстэрні для практычных заняткаў. Першыя класы маюць два дні практыкі ў тыдзень і чатыры дні тэорыі. Старэйшыя класы маюць тры дні ў тыдзень тэорыі і тры дні практыкі.

Школа з прац выкананых вучнямі мае вялікія даходы. І так, як аблічыў прафесар Гжыбоўскі, з прац, якія выконваюцца ў кузні, кожны вучань зарабляе ў месяц 500 зл. Вучні выконваюць даручаныя ім работы добра, дакладна. Усе цешацца, што ў Міхалове будзеца ПЛОМ. Тады, скончыўшы школу, будуць працаваць далей у мястэчку, у якім тры гады вучыліся. Школа мае свой інтэрнат, у якім жыве 120 вучняў. Многія вучні наймаюць прыватна кватэры ў гаспадароў Міхалова. Нядаўна ў школе арганізаваўся самаходна-матэрыялавы курс. Арганізатарам яго з'яўляецца дырэктар школы супольна з ЛОК-ам (Ліга абароны краіны).

М. Л.

Беластоцкі павет

30 ГОД НАСТАЎНІКАМ

Станіслаў Заянчкоўскі працуе настаўнікам ад 1929 года. Ні на адну хвілінку не спыніўся ў сваёй працы. Толькі вайна заставіла пакінуць школу. Пасля вызвалення ізноў вярнуўся да дзяцей. У Пашкоўшчыне працуе ўжо ад 1955 г. Калі прыехаў сюды ўпершыню, прывіталі яго чатыры сцены школы і пустэча. Больш нічога. Аднак Станіслаў Заянчкоўскі не спужаўся. Адрозніўся да працы. Супольна з дзецьмі і сябрамі — настаўнікамі ўпарадкаваў плошчу школы, засадзіў фруктовыя дрэўцы, агародзіў. Цяпер кожны з захапленнем глядзіць на прыгожы школьны сад, на чырвоныя кусты ружаў, якія цвітуць летам.

Ст. Заянчкоўскі любіць майстраванне. Кожны дзень можна сустрэць яго ў майстэрні. Гэта майстар на ўсе рукі. Ён усё робіць. У школьных вокнах, на сценах відаць працу кіраўніка. Усюды вісяць яго прыгожыя ўзоры кветак, выразаныя з паперы, лозунгі. На калідоры насценныя газеты.

Вучні з Пашкоўшчыны апякуюцца пачакальняй ПКС, якая стаіць недалёка школы. Летамносяць туды кветкі. Пільнуюць, каб ніхто не гарэзнічаў у памяшчэнні. А гэта ўсё робіцца з ініцыятывы кіраўніка Станіслава Заянчкоўскага.

У гэтым годзе Ст. Заянчкоўскі адыйдзе на пенсію. Хто будзе на яго месцы, як наладзіцца праца ў Пашкоўшчыне не ведаю. Думаю, што традыцыя грамадскай працы, якую паказаў цяперашні кіраўнік, астанецца і далей.

Мацейка

НАРОДНЫЯ ВЫТВОРЦЫ



Янка Камар рыхтуе салому.

У месяцы лютым члены спудзельчага аб'яднання саматужнікаў (халупнікаў) і народных вытворцаў у Кошках на Бельшчыне адзначылі 10-годдзе прадукцыі саламяных мат. Першыя метры мат выткалі ў вёсцы: Анна Камар, Аўдоця Пагажэльская і Надзя Мецкевіч.

Зараз кожны жыхар Кошак прадукую маты і мае з іх вялікія даходы. Моладзь не шукае працы ў горадзе, хапае яе тут у вёсцы. Бацькі не хваляюць.



За кроснамі Ніна Сліўка, побач Ніна Леанюк.

ца пра пасагі для сваіх дочак. Кожная дзяўчына з'яўляецца членам успомненага вышэй аб'яднання і на сваёй ашчаднай кніжачцы мае вялікі грашовыя сумы. Многія гаспадары дзякуючы гэтым даходам пабудавалі прыгожыя мураваныя дамы. Кожны малады чалавек у Кошках мае матацккл. У Кошках ёсць 68 членаў спудзельчага аб'яднання саматужнікаў і народных вытворцаў. Паводле іх падлікаў усе яны разам за 10 год выткалі каля 79 тысяч прыгожых саламяных мат.



Параска Сліўка прадзе нітку на аснову да саламяных мат.

Тэкст і фота
П. Зінкевіч
Бельск

НЯМА КАМУ ЗААПЕКАВАЦА МЕСЦАМ РАССТРЭЛУ

8 сакавіка 1942 года вёска Гаркавічы на світанні была акружана гестапаўцамі. Загнаныя яны ў будынак усіх мужчын вёскі, прачыталі прозвішчы 12 чалавек, былых членаў КПЗБ. Трох з іх схавалася, а 9 чалавек: Аляксандра Прытыцкага (брата дзеяча КПЗБ Сяргея Прытыцкага), Івана Прытыцкага, Левана Прытыцкага, Уладзіміра Савіцкага, Івана Кастэцкага, Паўла Яцвіча, Уладзіміра Усцілку, Івана Філановіча і Васіля Сыраўца завялі за вёску і расстралілі. Праз нейкі час зноў прыехаў атрад азяверлых гестапаўцаў і злавіў яшчэ трох былых членаў КПЗБ: Аляксандра Патэльскага, Міхася Баравіка і Вольгу Кісель. Загінулі яны невядома дзе, бо гестапа павязло іх з сабою. Кажучы, што расстралілі іх у беластоцкай турме.

Жыхары Гаркавіч часам гавораць, што неабходна ў гэтым месцы, дзе расстралены КПЗБ-оўцы, паставіць помнік або мемарыяльную дошку. Але пагавораць, пагавораць і перастаюць, а па сапраўдному ўзяцца за гэту справу няма каму. А мо так павятовыя ўлады ў Саколцы падумалі б пра гэта.

А. С.

Сакольскі павет

КІНО

Праграма
на 7—12.ІІ.1967 г.

ГАЙНАЎСКИ ПАВЕТ

Белавежа

„Przygody Mauchausena” (czeski), 7—8; „Męski piknik” (jugosl.), 9—10; „Ktokolwiek wie” (polski), 11—12.

Кляшчэлі

„Wehikuł czasu” (USA), 7—8; „Następcy tronów” (włoski), 9—10; „Gdzie jest trzeci król” (polski), 11—12.

Дубіны

„Nikt śmiać się nie będzie” (czeski), „Nieznany” (polski), 11—12.

Нараўка

„Spacer po linie” (angl.), „Trzy kroki po ziemi” (polski), 8—12.

Нарва

„Pieczone gołąbki” (polski), „Rękopis znaleziony w Saragossie” (polski), 8—12.

Чыжы

„Samson” (polski), „Sklep przy głównej ulicy” (czeski), 8—12.

Дубічы Царкоўныя

„Pożegnania” (polski), „Dzielnica szczęścia” (rumuński), 8—12.

БЕЛЬСКИ ПАВЕТ

Боцькі

„Urocz gospodyni” (USA), „Bandyci z Orgosolo” (włoski), 8—12.

Орля

„Dwadzieścia godzin” (węgierski), „Elektra” (franc.), 8—12.

Райск

„Przybycie tytanów” (włoski), „Zdradzona ziemia” (radz.), 8—12.

БЕЛАСТОЦКИ ПАВЕТ

Гарадок

„Anioł błogosławionej śmierci” (czeski), „Arcylokaj” (franc.) 8—12.

Міхалова

„Marcin w obłokach” (jugosl.), 7—8; „Walizka z milionami” (franc.), 9—10; „Nieśmiały w akcji” (radz.), 11—12.

САКОЛЬСКИ ПАВЕТ

Крынікі

„Przygody Wernera Holta” (NRD), 7—8; „Wyrok” (polski), 9—10; „Śmierć Belli” (franc.), 11—12.

Шудзялава

„Wiosna we wrześnieu” (czeski), „Wielki skok” (franc.), 8—12.

Сідра

„Biała pani” (czeski), 7—8; „Mój stary” (polski), 9—10; „Trema” (USA), 11—12.

ДУБРОЎСКИ ПАВЕТ

Суховаля

„Przygody Wernera Holta” (NRD), 7—8; „Wyrok” (polski), 9—10; „Śmierć Belli” (franc.), 11—12.

Новы Двор

„Testament uczonego” (radz.), „Giuseppe w Warszawie” (polski), 11—12.

Ліпек

„Ostatni lot” (radz.), „Romans z nieznanym” (jugosl.), 11—12.

Ніва

Орган Галоўнага праўлення Беларускага грамадска-культурнага таварыства.

Adres redakcji: Białystok, ul. Wesołowskiego 1. Telefony: red. naczelną 2-10-33, centrala 2-32-41 do 45. Warunki prenumeraty: miesięcznie — 2,40 zł, kwartalnie — 7,20 zł, półrocznie — 14,40 zł, rocznie — 28,80 zł. Prenumeratę przyjmują wszystkie placówki pocztowe i listonosze. Wpłaty na prenumeratę indywidualną należy dokonywać na konto PUPIK „Ruch” Nr 102-7-161 NBP Białystok i Oddział Miejski. Na odwrócie blankietu należy podać okres prenumeraty i tytuł zamawianego pisma. Zamówienia ze zleceniem wysyłki za granicę przyjmuje — Przedsiębiorstwo Kolportażu Wydawnictw Zagranicznych „Ruch” Warszawa, ul. Wronia 23. Nr konta PKO I-6-100024. Zamówienia z krajów europejskich jak i zamorskich należy kierować pod adresem CHZ „Ars Polona” Warszawa, Krakowskie Przedmieście 7. Obowiązuje przedpłata na konto NBP; Warszawa 2-6-51. Prenumerata roczna wraz z przesyłką zwykłą wynosi 4,70 \$ w Europie, 5 \$ — w USA.

Nakład 6.944

Вітк М-3

Ніва 5 сакавіка 1967 г.
№ 10 (575) 7 стар.

Святочны букецік

Толькі перасталі спяваць другія пёўні, як мой Кастусь сханіўся з ложка.

— А чаго ж ты сёння так рана? Жы-вот забалеў?

— Ой, не пытай, Мальвінка. Адначы-вай спакойна. Сёння я ўсё за цёбе зра-біло. І свінням падало. І сьнеданне звару. І хату прымяту. А ты мне каб і палы-цам да нічога не дакранула.

— Што табе, Кастусь, у маэтах пера-винулася? Заўсёды дэльз дабуджуся, тут такі хуткі. Чаму ж гэта так?

— Хіба ты, Мальвінка, забыла, што сёння вапсе бабскае свята! Схавай нос пад коўдру і не варушыся. Бацьш, сён-ня твой мужык ва ўсім цёбе заступіць.

Слухаю я і вушам сваім не веру. Ці гэта мне сніцца? Ці сапраўды мой Кас-тусь данае сусветны ўзровень куль-турнага росту? Ліжы, прытайшы дух, і слухаю. А мой Кастусь увіваецца па хаце, як сапраўдны тастадзіна. Пайшоў падліў карову. Аднадзіў малага. Распа-ліў у печы. Ліскае ведрамі, перастаў-ліе таршкі. Аж дзяцэй на сэрцы робіць-ца. От, думаю сабе, ці ж калісь чуў хто або ведаў пра бабскае свята? Цяпер у кожнага мужыка ў галаве павянеда. Вось што значыць народная культура. А я ўчора не магла ўцяміць, чаму Кас-тусь з такою ўвагаю таршаў «Пшчы-полку». Гэта яна яго да розуму давала, наша шпотаўднёная бабскае сяброўка — расчулілася я і смачна прысунула. Пра-будзілася — сорам таварыць — калы дэсятай. Кастусь сханіўся з крэсці, уключыў радыё і падаў мне маю бар-хановую накілку. Азгелася я і разгя-даюся па хаце. Баць, на стагале стаіць званок з зялёнымі лінікмі.

— Што гэта, Кастусь, другія калідкі задумаў святкаваць?

— Выбачай, Мальвінка, у горад па кветкі задалёка, зрабіў, як умеў. Гэта мой святочны букецік.

— Які ж ты, Кастусь, сёння мілы.

— Ну, мілы, не мілы, а ты, Мальвін-ка, сядзі сьнедаць, бо і так ужко прасты-ла.

Сёга я за стол, узяла ложку, але ба-чу: нейкая чорная зацёрка вышліла. І прыгорынаю заносіць.

Кастусь выйшаў па воду. Падыйшла я да пільты і ахнула. Працадзіў, праста-філія малага пераз шмату, якою я чы-туні пагало. Але, што ж, сватам не вы-падае падымцаць у хаце сваркі. Увай-шоў Кастусь і пытае:

— Ну, як, смакуе?

— Ты ўжо ў лобой стагоўці мог бы кухара заступіць, — пахваліла я.

А мой Кастусь аж падрастэе з рада-сці.

— А на абед будзеш мейць сваю ўло-бёную страву, — пахваліўся і сеў скро-баць будыбу.

Варнулася я з вёскі, а Кастусь хутчэй запрашае:

— Сядзі, Мальвінка, абедаль. Будыб-с соусам!

Гляджу я, а ён мне бутлы з пудын-там наварочаў.

Толькі пайшоў даваць каровам, я за міску і Бобіку. Няхай і ён павасцюцца. Хацеў Кастусь лпчы якулося спецы-яльнаю вячэру шыкаваць, але я ўжо яго папкадавала. Спакла яму такіх блінычкаў, што еў і аблізваўся.

Цёта Мальвіна



3 ЖЫЦЦЯ ПЕРШАВЫТНЫХ ЛЮДЗЕЙ
У перыяд матрыярхата



— Ну, дык што, возьмем на трох?

БАЗЫЛІВЫЯ МУЖЧЫНЫ

Жаніх: — У мяне не ха-пае смеіласці сказаць твайму бацьку пра свае даўгі.

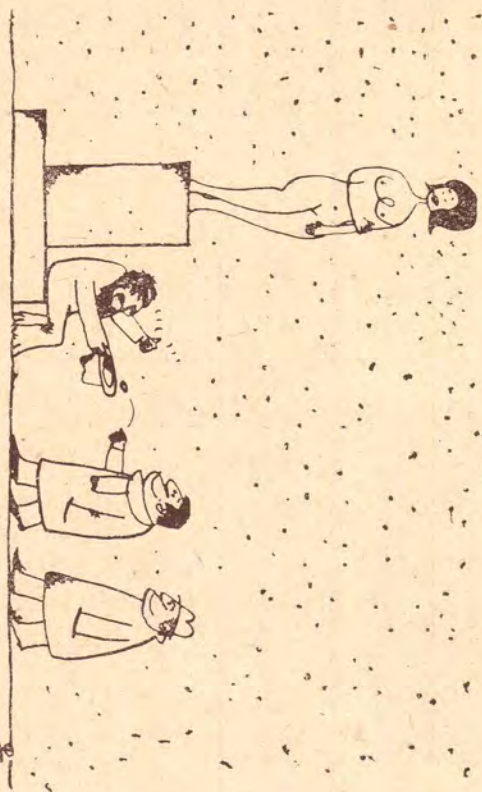
Іванозы ў дзень зарплатаў Вярнуўся муж дахаты.

Іванозы: — Якія вы, муж-чыны, усе базэліўны. Мой бацька нік не адражыцца сказаць табе пра свае.

ВЕРНАЯ ПРЫКМЕТА

— Ну што ж гэта такое? Што ў вас за бюракраты — Не выдалі зарплаты?..

Ул. Захаравіч



А КАЖУЧЬ — РАЊНАПРАХУ

У дзень Восмага сакавіка мужчына штось-ці татуе на кухні. Называючы, як жонка сядзіць у пакоі з сяброўкай за сталом і п'е чай, ён кажа:

МАЛА

— Як склаліся ў цёбе адносіны з мужам? — пытаецца маці ў дачкі, якая нядлаўна вый-шла замуж.

— Пудоўна, мама! Ён купіліе мне ўсё, што толькі я папрашу.

— Кажаш, купіліе ўсё... Значыць, дачушка, ты маля просіш.

АДЗІНАЯ РАДАСЬ

— Я рапшў развесціся з табой, — кажа муж жонцы.

— Дурна, ды такую жонку, як я, табе ні-колі не знайсці!

— Гэта для мяне адзіная радасць.

ТРЫМАЕ СAKPЭТЫ

Жанчына, убачыўшы, што сябры пра не-шта шпэццця, сказала:

— Дарэмна вы шпэццеся, я ўмею трымаць сакрэты, як ніхто. Шпэц з учараціната ведаю, што наш начальнік пасварыўся з жонкаю, але нікому не гавару.



У ВАРЖЫТКІ

— У вас будзе муж нізкага росту, бландзін з блакітнымі вачыма, багаты.

— Вельмі добра, але што мне рабіць з ца-перанішым мужам?

КОЖНАМУ СВАЕ

Стракатая Этыкетка, на якой была напісана пана Капелюша, гаварыла ўсім знаёмым:

— Чаго варты гэты Капалюш без мя-не? Я даю яму пана. Дзеля мяне ён іс-нуе на свеце...

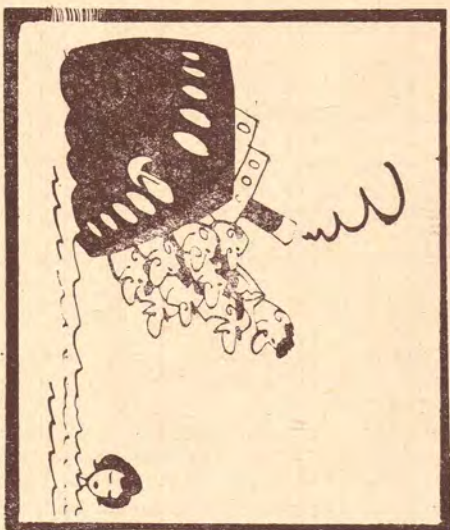
Адноўчы ў магазіне з'явіўся Пакуп-нік. Ён адразу ж спыніў позірк на Ка-пелюшы са стракатай Этыкеткай.

— Гэта мне падыйдзе, — сказаў Па-купнік і разлічыўся за пакупку.

Дя выхаду з магазіна ён адарваў стракатую Этыкетку ад Капелюша і кі-нуў яе ў скрынку для смецця. Капа-люш жа надзеў на галаву.

Уладзімір Отчывіс

3 ЗАГРАНІЧНАГА



ШЧЫРАЕ КАХАННЕ

— Ох, Парасячка мая!..

— Чаго ж ты!

— Нічога! Кахаю цёбе так, што і сам не ведаю...

— Ну і што?

— Прысягну, зорачка мая, што кахаю ця-бе, ой, як кахаю...

— Праўду кажаш?

— Праўду, сонейка мае, праўду, у надзею сватоў прышло.

— Бацькі мяне не аддадуць.

— Чаму?

— Казалі, што перш старэйшую сястру ад-дадуць.

— Няўжо?

— Ды праўда ж, казалі!

— А пасягу шмат дадуць?

— Ой, шмат! Заміло, карову, авечку і сто...

— А ты не ведаеш, ці пайшла б сястра за мяне?...

Песні па заўках

Па просьбе Аляксандра Носа з Лупінікі Новай, Беластоцкага павета, змяшчаем пес-ню п.з.

НАШ ГОРОД

За заставамі левінградскімі
Вновь бушуе соловьиная весна,
Где не спали мы в дни социалистиче-
скаго крутом, как прежде, типична.

П р и п в:

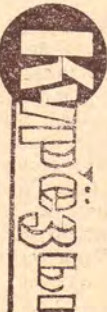
Над Росиею
Небо синее над Невой,
В целом мире нет,
Нет красивее
Ленинграда моего.

(2 раза)

Нам все поминется: в ночи зимние
Над Росией, над родимомою страной,
Весь израненный, в снежном инее
Гордо высятся печальный город мой.

П р и п в.

Славь город, где отражались мы,
Никому ты, как впитовки, не отдашь.
Вместе с солнышком пробуждается
Наша песня, наша слава, город наш!
П р и п в.



Пупецка ў рай

II. Мамату Радюда, права-дзьр сіндыката Чорнакж-нікў, Падднёвай Адрыкі, аб'яў, што сіндыкат выму-шаны павялічыць плату за свае паслугі з 17 да 35 пра-цэнтаў. Напрыклад, вынан-не злых духаў з сэрца муж-чыны каштуе цяпер 1 фунт, замест 9 пшлінгаў. Тое са-мае адносна жанчын: такса павялічылася з 1 фунта 9 пшлінгаў да 2 фунтаў (вы-дома ж, у жанчын гэта зра-біць цяжэй!) Пупецка ў рай пасля смерці каштуе цяпер 4 фунты замест 3 фунтаў...



Перацэпота

Вось якую перацэпату атрымалі ўсе пілоты амеры-канскіх павярных ліній:

«Трэба заўсёды адмаў-ляцца ад цукеркаў і іншых ласунаў, калі іх будуць прапанаваць перад палётам мілыя пажылыя дамы, бо гэта могуць быць шатэныя, якія хочучь выклікаць па-ветраную катастрофу з да-памогай атручаных сла-дцей».

Каардынаты нараджэння

Сярод пасажыраў юга-стаўскага судна «Нові-Сад», які накіроўваўся ў Дуброў-нік, была і Сміліяна Томіч. У адкрытым моры жанчына адчула сабе дрэнна і неўза-баве нарадзіла на свет дзіця.

У метрыцы дзіціцы, у пра-фе «месца нараджэння», з'явіўся запіс: «Каардынаты 42°45 паўночнай шырыні і 17°32 усходняй даўжыні».



Ускупілім жанчынам дарогу, а самі пойдзем па трагедыі.